

MESAJUL

adresat întregului nostru popor, cu prilejul Anului Nou, la posturile de radio și televiziune, de secretarul general al Partidului Comunist Român
președintele Republicii Socialiste România

TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU

Dragi tovarăși și prieteni,
Cetățeni ai Republicii
Socialiste România,

Încelem activitatea anului 1975 și, totodată, a cincinalului 1971—1975 cu remarcabile realizări în dezvoltarea economico-socială a patriei, în ridicarea bunăstării materiale și spirituale a întregului nostru popor. Și în acest an industria socialistă a continuat să se dezvolte în ritm înalt. A crescut, de asemenea, producția agricolă, s-au realizat mari progrese în toate sectoarele de activitate economică. Au înregistrat un nou și puternic avânt învățământul, știința, cultura — factori determinanți ai mersului înalt al societății socialiste.

Cincinalul 1971—1975 se caracterizează prin dezvoltarea impenetrabilă a forțelor de producție pe întreg teritoriul țării, prin creșterea puternică a bogățiilor naționale, a avuției întregului nostru popor. S-au perfecționat relațiile de producție și sociale, s-a ridicat pe o treaptă nouă democrația socialistă, s-a creat cadrul tot mai adecvat pentru participarea masei largi de oameni ai muncii la conducerea vieții economico-sociale, la asigurarea conștientă a prosperității viitor. Ca rezultat al strălucitelor realizări, concretizate

statistic în creșterea veniturilor naționale cu peste 70 la sută, s-au îndeplinit în întregime prevederile cincinalului cu privire la ridicarea nivelului de trai material și spiritual al tuturor oamenilor muncii.

Trebuie să subliniem totodată că în acest cincinal, inclusiv în anul 1975, a fost necesar să facem față unor greutăți — cum au fost inundațiile, seceta — să lăvîngem o serie de lipsuri și deficiențe manifestate în unele sectoare de activitate, să depășim unele influențe ale fenomenelor de criză ce domină lumea capitalistă și care s-au răsfășat într-o anumită măsură și asupra economiei țării noastre, ca de altfel asupra întregii economii mondiale.

Cu toate acestea, înfruntând neabătut politica internă și externă a partidului nostru comunist — forța conducătoare a întregii societăți — poporul român a mers ferm înainte pe calea edificării societății socialiste multilaterale dezvoltate. Se cuvine să subliniem și cu acest prilej că toate victoriile obținute în înflorirea patriei sînt rodul muncii eroice a clasei muncitoare, a țăranilor și intelectualității, a tuturor oamenilor muncii, fără deosebire de naționalitate, a întregului nostru popor, care, în strînsă unitate, își făurește viitorul liber și indepen-

dent, viitorul socialist și comunist.

Este pentru noi un motiv de adîncă satisfacție și mîndrie patriotică să relevăm, în această zi, cînd sărbătorim cea de-a 28-a aniversare a proclamării Republicii — moment memorabil în întreaga istorie a patriei, în seculara luptă a poporului pentru o viață mai bună — că întreaga noastră națiune socialistă urmează cu încredere neîmbrumă partidul comunist, înfruntă cu elan și abnegație programul său de edificare pe pămîntul României a celui mai drept și mai uman ordin social.

La sfîrșitul acestui an, pentru realizarea înalte de termen a cincinalului, pentru toate mărețele înfruntări în opera de construcție socialistă, în numele Comitetului Central al partidului, Consiliului de Stat și guvernului, precum și al meu personal, adresez celor mai călduți urări, cel noăstre clase muncitoare, țăranilor, intelectualității, întregului popor, tuturor organelor de partid și de stat, comunistilor și, totodată, celei mai vii urări de noi succese în activitatea lor viitoare.

Stimați tovarăși,

Vom inaugura peste puțin timp anul 1976, primul an al celui de-al șaselea cincinal care, prin preve-

derile sale, asigură înfruntarea istoricelor hotărîri ale Congresului al XI-lea, ridicarea patriei noastre socialiste pe noi trepte de progres și civilizație. Așa cum am menționat, și la Marea Adunare Națională, dispunem de tot ce este necesar din punct de vedere material și uman pentru realizarea cu succes a planului pe primul an al cincinalului.

Înfrînd într-o nouă etapă a dezvoltării patriei, se impune să acționăm cu toată energia pentru înfruntarea neabătută a hotărîrilor Congresului al XI-lea, pentru afirmarea plenară a revoluției tehnico-științifice în toate domeniile vieții economico-sociale, pentru ridicarea nivelului tehnic și calitativ al producției, creșterea productivității muncii și reducerea continuă a cheltuielilor materiale. Mai mult ca oricînd trebuie să acționăm pentru unirea eforturilor tuturor oamenilor muncii în îndeplinirea sarcinilor de față, să întărim ordinea și disciplina, să perfecționăm necontenit conducerea și planificarea economiei, să dezvoltăm democrația socialistă, asigurînd participarea activă a întregului popor la conducerea conștientă a țării, la realizarea mărețului Program al partidului de edificare a societății socialiste multilaterale dezvoltate și înaltăre a României spre comunism.

Avem deplina convingere că anul 1976, ca întregul cincinal viitor, va aduce poporului nostru noi satisfacții, în muncă și viață, va adăuga noi și însemnate valori tezaurului avuției noastre naționale, va ridica pe o treaptă superioară bunăstarea materială și spirituală, gradul de civilizație al întregii națiuni socialiste.

Dragi tovarăși și prieteni,
Cetățeni ai României
socialiste,

Anul pe care îl vom încheia în curînd ne-a adus mari realizări și satisfacții și în ce privește activitatea internațională a partidului și statului nostru.

Evenimentele petrecute în 1975 au confirmat pe deplin justetea aprecierilor și orientărilor Congresului al XI-lea cu privire la desfășurarea vieții internaționale contemporane.

Promovînd o politică internațională activă, România socialistă și-a largit relațiile de colaborare politico-economică, tehnico-științifică și culturală cu statele socialiste, cu țările în curs de dezvoltare, precum și cu statele capitaliste dezvoltate, dobîndind noi prieteni pe toate meridianele planetei.

(Cont. în pag. a III-a)

Plenara Comitetului județean Arad al P.C.R.

Luni a avut loc plenara Comitetului județean de partid. La lucrări au participat membrii și membrii supleanți ai Comitetului județean de partid, al Comisiei de revizie și Colegiului de partid, membrii Consiliului județean de control muncitoresc a activității economice și sociale, secretarii ai organizațiilor de partid și directorii din întreprinderi industriale și de construcții, secretarii comitetelor orășenești și comunale de partid, activiștii de partid și de stat.

Plenara a înscris la ordinea de zi o problemă de importanță majoră: pe baza raportului prezentat de tovarășul Nicolae Marcea, secretar al Comitetului județean Arad al P.C.R., s-a analizat modul în care organele și organizațiile de partid, conducerea întreprinderilor, s-au preocupat de realizarea sarcinilor stabilite industriei și sectorului de construcții ale județului Arad în cincinalul 1971—1975, de pregătirea planului din industrie și investiții pentru anul 1976 și cincinalul 1976—1980.

Pe marginea raportului prezentat au luat cuvîntul tovarășii: Marian Fuciu, prim-secretar al Comitetului municipal de partid, Nicolae Iosif, directorul întreprinderii de vagoane, Ioan Babău, directorul întreprinderii textile, Eugen Salamon, directorul întreprinderii mecanice, a agriculturii și industriei alimentare, Ioan Marcușescu, directorul întreprinderii de construcții-montaj a județului, Elena Sîcovan, directorul întreprinderii „Arădeanca”, Ioan Blăgînă, directorul întreprinderii de

strunguri, Teodor Lamos, secretarul Comitetului orășeneș de partid Pincota și Dimitrie Cinah, șeful Saniterului 6 al TCI Timișoara.

Amplele dezbateri, propunerile făcute au întregit proiectul de hotărîre prezentat de tovarășul Liviu Derban, secretar al Comitetului județean de partid, proiect care, prin aprobarea participanților, a devenit un valoros îndreptor al activității economice în viitorul cincinal.

Concluziile lucrărilor au fost prezentate de tovarășul ANDREI CERVENCOVICI, membru al C.C. al P.C.R., prim-secretar al Comitetului județean de partid care, referindu-se la însemnatele succese obținute de economia națională prin realizarea înalte de termen a sarcinilor cincinalului 1971—1975, a subliniat clarviziunea politicii științifice interne și externe a partidului și statului nostru. Relefind contribuția industriei arădene la îndeplinirea înalte de termen a cincinalului 1971—1975, în numele Biroului Comitetului județean de partid, vorbitorul a transmis tuturor oamenilor muncii din județul nostru caldă felicitări pentru realizările obținute.

Arătînd că sarcinile ce revin industriei județului Arad în următorul an și în viitorul cincinal ridică probleme calitative noi, primul secretar a jalonat principalele direcții, căi și mijloace spre care trebuie să-și îndrepte atenția organele și organizațiile de partid din județ în vederea îndeplinirii

(Cont. în pag. a IV-a)

Spor la muncă în noul an!

După ce ne-am urât tradiționalul „La mulți ani!”, după ce ne-am bucurat de succesele obținute în anul, în cincinalul pe care l-am îndeplinit înainte de termen, după ce am cîntat unul sau mai multe pahare cu vin de Minis sau de care o li lost, în sfîrșit, după ce ne-am odihnit patru zile, luni începem un nou an de muncă. Începem un an pe care ni-l dorim și mai bogat în împliniri, și mai fructuos în realizarea tuturor dorințelor și aspirațiilor noastre. Și nu depinde decît de noi, cei ce muncim, ca acest deziderat să devină realitate, să-l transformăm în faptă, înfrînd temelia

tuturor împlinirilor e una singură — munca. Noi, arădenii, am muncit bine în cincinalul trecut, l-am îndeplinit cu o lundă și jumătate înainte de termen și, potrivit sporului realizat, au crescut și veniturile noastre. Cu cît în cel cînt ani, retribuția medie a sportit cu aproape 540 lei. Începem un an nou, un cincinal nou pe care cu toții îl numim cincinalul revoluției tehnico-științifice. Și nu ne mîrșim doar să-l numim. L-am și pregătit în așa fel încît să născă o adevărată revoluție în producția materială. Această revoluție trebuie să înceapă, să se desfășoare încă de

pe-acum, din primele zile ale primului său an. Ne-o cere conștientul lui, materializat în schimbările calitative radicale pe care le cunoaște economia noastră, ne-o cer sarcinile pe care oamenii muncii arădeni, ca și întreaga țară, trebuie să le transpună în viață în 1976. Și sarcinile nu sînt nici mici și nici ușoare. Va trebui să sporim volumul producției industriale cu 7,5 la sută față de cel al anului 1975 și întregul spor trebuie obținut numai pe seama creșterii productivității muncii. Calea pe care o vom urma pen-

(Cont. în pag. IV-a)

În pagina a III-a REVELION ARĂDEAN



Aspect de la revelyonul constructorilor de vagoane.

Aplauze pentru steaua cea mai înaltă...

De 28 de ani, la fiecare sfârșit de decembrie, pe cerul țării românești strălucește cea mai înaltă stea: steaua Republicii. De 28 de ani, la fiecare sfârșit de decembrie, în inima românilor, în inima tuturor semenilor pe care destinul istoriei a hotărât să le așeze alături de noi, se aprinde steaua cea mai pură și mai înaltă: steaua patriei.

Sub acest scîlpăt de stea se înscrie și spectacolul festiv pe care artiștii amatori din întreprinderile ardene l-au închinat celei de-a 28-a aniversări a proclamării Republicii.

Sala Teatrului de stat e o sărbătoare. Scena e un imens tricolor. În prim plan, harta țării, în care-l înrămat chipul stejarului pădurii românești, chipul șefului statului și conducătorul partidului nostru, tovarășul Nicolae Ceaușescu. Sînt prezenți la această sărbătoare națională tovarășul Andrei Cervencovici, membru al C.C. al P.C.R., prim-secretar al Comitetului Județean de partid, președintele Consiliului popular Județean, membrii birourilor comitetelor Județean și municipal de partid, al Consiliului popular Județean, activiștii de partid și de stat, reprezentanții ai organi-

zațiilor de masă și obștești, înfrunși în producție, oameni de cultură și artă.

Muzica, poezia, dansul — înfrunși într-un amplu montaj (Cristina Ismail, Tiberiu Chereches) povestesc despre vechea istorie a românilor, despre neînvinșii bărbai de stat, despre legendarele noastre împliniri.

Spectacol festiv dedicat celei de-a 28-a aniversări a proclamării Republicii

Veteranul cor bărbătesc al întreprinderii de vagoane oferă spectatorilor un buchet de cîntece: „Mestrii buni și mestrii mari”, „Țara mea”, „Glorios partid”, „Cîntec de sărbătoare”, „Poporul — Ceaușescu — România”. Scena e numai lumină și sărbătoare. Formația de dansuri tematică de la „Tricolor roșu” (Gh. Haiduc libret, Ivanka Perusca coregrafie), prezintă „Culorile țării”. Aplauze la scena deschisă pentru entonare și ritm. Suita de melodii populare (aranjament N. Nedelcu) dăruie sălii de orchestra de muzică populară a constructorilor de

vagoane, ne poartă pe plajuri de vis și de dor. Ca din pămînt răsar vestitele și nelăuatele jocuri din leu, după care Dolina Berar zice cu glas de pasăre „Auzi-am bade eu” și „N-ai badea nimica”. Nici Ștefan Munteanu nu se lasă mai jos și, acompaniat de clarinete și vioară, cîntă „Asară și alaltă-seară” și „Val de mine ce să fac”. După un frumos dans maghiar, formațiile de dansuri reunite ale sindicatelor de la IIS „Libertatea” și Întreprinderea textilă UTA fac să unduleze pe scenă legăturile unui dans german. Moment de vîr al spectacolului: formația de dansuri populare a constructorilor de vagoane în „Sula mare din Arad” obosește Țurecii cîmilor. În ritm de foc sînt încinși constructorii de vagoane. E ritmul bucuriei. E ritmul dorului românesc. E ritmul împlinirilor noastre.

Artiștii amatori sînt aplaudați la scenă deschisă. Aplaudă sala întreagă. Sînt aplauzele județului nostru, sînt aplauzele țării noastre. Aplaudăm trecutul glorios, aplaudăm prezentul încercat de împliniri, aplaudăm ziua de mîine.

GEORGE SIMBĂTENI

Plugușorul pionierilor ardăneni



După ce au urat pentru izbînzile de ieri și de mîine, micii colindători ardăneni s-au prins în strămoșeasca noastră horă, alături de conducătorii județului nostru.

Marti, 30 decembrie, ora 10. Reprezentanții pionierilor ardăneni au venit cu plugușorul, potrivit tradiției și datinei străbune, în ajun de An Nou, la sediul Comitetului Județean de partid pentru a aduce membrilor birourilor comitetelor Județean și municipal de partid urări de sănătate, de fericire și putere de muncă pentru îndeplinirea sarcinilor stabilite de Congresul al XI-lea al partidului.

În fața sediului Comitetului Județean de partid, purtătorii cravatei roșii cu tricolor sînt primiți cu dragoste și căldură părintească de tovarășii Andrei Cervencovici, membru al C.C. al P.C.R., prim-secretar al Comitetului Județean de partid, președintele Consiliului popular Județean.

Alaiul plugușorului, format din zeci și zeci de băieți și fete, pionieri din Arad și din localitățile județului, exprimă dragostea neîmormită față de patrie și partid, față de conducătorul nostru mult iubit, tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU.

Colindătorii au evocat rezultatele frumoase obținute de oamenii muncii ardăneni în trecerea socialistă pentru realizarea cincinalului înalte de termen, au urat, așa cum se cuvine:

„Pentru cei de la uzine
Muncitorii teji frumosi,
Harnici și curajoși.
De la strunguri și vagoane
Ce dau țării milioane,
Care au creat în lume
Aradul bun renume.
La mal mînași, mîl ilăcăi,
Hăi, hăi, hăi!”

Alți colindători au urat harnicilor muncitori: „De la U.T.A. și Tricolor / Ce-s în spor mereu cu nou / Dorul românesc îl crește / Ele-n tot ce-năpădușesc”.

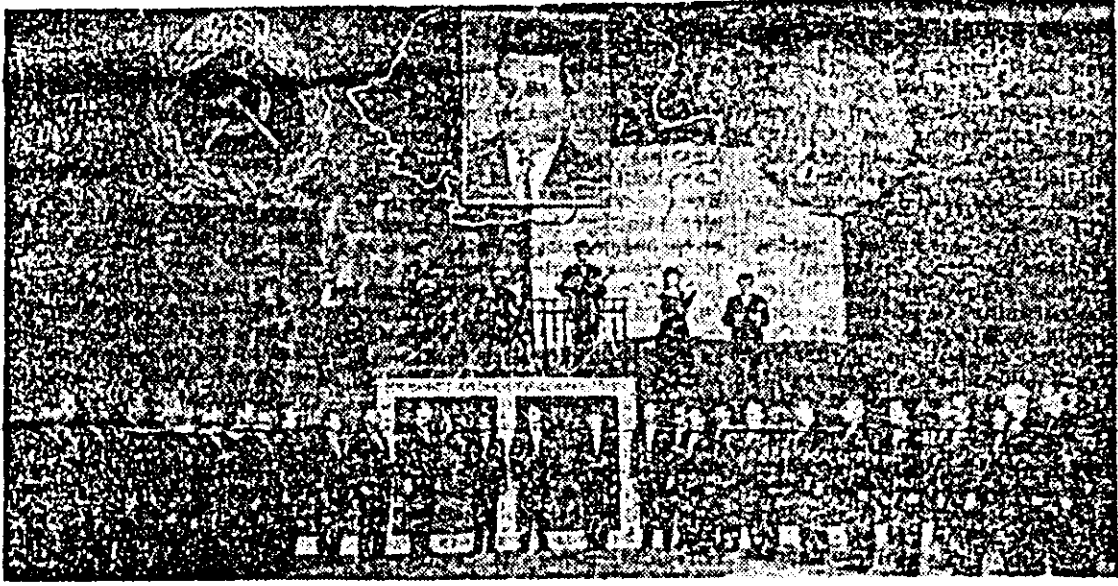
Îmbrăcați în pitorești costume,

reprezentînd portul popular din diferite subzone folclorice ale județului, pe fondul sonor al tălănzilor, clopoteilor, pocnetelor de bici, purtătorii cravatei roșii cu tricolor, în ipostaze de colindători, dau glas și viață datinei străbune, frumuseții unor obiceiuri românești de pe aceste meleaguri ardădene, transmise din generație în generație pe fondul noilor realități ale județului și patriei. Am admirat apariția în jurul plugușorului împodobit cu brazi grupul celor mai tineri dubași din Petris, care au executat cu măiestrie un dans românesc local. Într-un alt colț al pieții, din fața primăriei, colindătorii din Birsa se întrec să dea glas pocnetelor de bici. Iși fac apariția, rînd pe rînd, dansatorii din Căpîlnaș, cei din Șicula, îmbrăcați în minunatele lor costume locale.

În alte versuri vibrante, copiii mulțumesc din inimă partidului și statului nostru pentru minunatele condiții de învățură pe care le au, angajîndu-se să se pregătească în anul 1976 și mai temeinic pentru muncă și viață.

După o emoționantă și întreținută horă, în care micii colindători au dansat împreună cu membrii birourilor comitetelor Județean și municipal de partid, tovarășul Andrei Cervencovici a mulțumit colindătorilor pentru plugușor și i-a felicitat pentru notele frumoase obținute la învățură și în activitatea tehnico-productivă. Au fost adresate felicitări cadrelor didactice și părinților. Micii colindători au fost invitați apoi în sediul Comitetului Județean de partid unde li s-au oferit daruri, după datina noastră străbună.

EMIL ȘIMĂNDAN



A apărut volumul III-IV din „Ziridava”

Luni, 29 decembrie 1975 la librăria „Ioan Slavici” din Arad, în prezența unui numeros public, a avut loc lansarea publicației „Ziridava”, volumul III-IV, editat de Muzeul Județean Arad. Prin acest nou volum — se subliniază în cuvîntul înalt semnat de profesorul Nicolsa Roșu, directorul Muzeului Județean — publicația „Zi-

ridava” își reia activitatea cu speranța că va satisface exigențele cititorilor ce îndrăgesc istoria. Autorii studiilor — printre care menționăm la capitolul „Arheologie” pe I.H. Crisan, Egon Dörner, „Istorie” pe Liviu Bolezan, Ed. I. Găvănescu și „Istoria culturii” pe C. Cluchindel și Gavril Scridon — călăuzii de documentele de partid, au abordat probleme fundamentale ale istoriei cu importante referiri la județul nostru.

Volumul III-IV din „Ziridava” a fost recenzat de către prof. dr. Vasile Popeangă, directorul Liceului pedagogic din Arad.

În final, colaboratorii „Ziridavei” au acordat autografe.

CARTEA ROMÂNEASCĂ ÎN LUME

În cinstea celei de-a 28-a aniversări a Zilei Republicii, Biblioteca Județeană din Arad a organizat la sala „Forum” expoziția intitulată „Cartea românească în lume”. Expoziția, împărțită în patru secțiuni, 1) „Eroul internațional al operei președintelui Nicolae Ceaușescu”, 2) „Receptarea fenomenului cultural contemporan”, 3) „Tradiția literară românească în lume”, 4) „Cartea tehnico-stilistică românească în lume” — cuprinde cărți apărute în perioada 1945-1975 pe toate meridianele globului pămîntesc. Amintim că cele peste 300 de titluri expuse au fost puse la dispoziția Bibliotecii Județene din Arad prin grija Bibliotecii Centrale de Stat din București. Expoziția va fi deschisă pînă la data de 7 ianuarie 1976.

CENACLU

În ultimele două ședințe de lucru ale cenacului „Lucian Blaga”, desfășurate în luna decembrie 1975, au citit poezie Dorel Sibîl și Ioan Mureșanu și proză Cornel Maranduc. Numeroșii participanți au angajat discuții interesante, referindu-se la lucrările prezentate. Despre poezia lui D. Sibîl vorbitorii au subliniat căldura versurilor patriotice, înrădirea poemelor din ciclul „Zicerile” cu „spunerile” populare, atrăgîndu-se însă atenția asupra unor inegalități. Debutul în cenacul al lui I. Mureșanu a fost bine primit. În versuri „tulburător de simple” el creează imagini profunde ca semnificație. Proza torul Cornel Maranduc a citit „Întoarcerea Ecce-Terrei”, o proză de anticipație cu elemente metaforice, de fapt o privire în viitor spre o posibilă stare de lucruri în care oamenii vor ști să domine prin rațiune „Jumea” mașinilor, oricît de „zburătoare” și minunate” ar fi ele.

Viltoarea ședință va avea loc în 7 ianuarie 1976, cînd va citi Dorel Moldovan (proză).

Cronicar

Ca să-l cunoaștem mai bine pe „Craul munților”...



Zilele acestea a ajuns la noi o frumoasă carte apărută sub semnătura unui vechi și pasional publicist de pe meleaguri ardădene — Vitalie Munteanu

din Sebiș. Răscolim primele ille și începem lectura: Pe un picior de plai S-a născut un crai Mîndru, luminat Iancu l-a chemat, Iancu, Iiu de munte,

este împărțită de editura „Ion Creangă”, ceea ce nu înseamnă că ar fi destinată în exclusivitate copiilor. Evident, conținutul cărții constituie o lectură plăcută pentru școlari, dar ea interesează în egală măsură și

lucrarea amintită la capătul unei îndelungate documentări, după ce a culegerat numeroase localități din „Țara moșilor”, pe acolo pe unde, odinioară, a trăit și a luptat Avram Iancu, aflînd direct de la sursă fapte și întâmplări din frământata existență a „Craului munților”.

Este un merit al autorului de a fi realizat o carte scrisă într-un stil limpede și concis, respectînd în bună măsură frumusețea și coloritul limbajului folosit prin localitățile din Munții Apuseni. Chiar dacă nu toate povestirile care alcătuiesc cartea lui Vitalie Munteanu sînt cele mai semnificative, — ele au darul de a contribui la întregirea portretului fizic și psihic al lui Avram Iancu. Ceea ce, să recunoaștem, nu e lucru pușin.

C. BONTA

NOTE DE LECTOR

Bun ca un pîrlinte,
Om de Apuseni,
Cîntec peste vreme...”

Versurile de mai sus — cum ușor se poate deduce — sînt un fragment de baladă. Dar nu o variantă a „Mioriței”. E „Balada lui Avram Iancu”, un fel de prelucre la povestirile despre „Craul munților” înmănușate în această carte.

Lucrarea, purtînd drept titlu „Povestiri despre Avram Iancu”,

alte categorii de cititori. De ce? Pentru că, lecturînd aceste povestiri, reușim să-l cunoaștem mai bine pe cel care a fost înălăcratul patriei revoluționar, luptător pentru dreptate și frînte — Avram Iancu. Și, mai cu seamă, să cunoaștem sufletul lui mare, grija ce o purta el oamenilor, moșilor lui, găsînd pentru fiecare cuvîntul potrivit de îmbărbătare și speranță. Vitalie Munteanu a realizat

Mesajul tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU

(Urmare din pag. 1)

Încheierea cu succes a conferinței general-europene, victoriile istorice obținute în acest an de către popoarele din Indochina, precum și de către popoarele din Africa în cucerirea independenței naționale atestă cu putere creșterea forței popoarelor, manifestarea fermă a hotărârii lor de a pune capăt vechii politici imperialiste, colonialiste de dominație și dictat, de a instaura în lume relații noi, bazate pe egalitate, respect al independenței și suveranității, neamsec în treburile interne și avantaj reciproc.

Cursul destinderii, care a continuat să se manifeste și în acest an, demonstrează existența unor reale posibilități de a se obține noi succese pe calea înțelegerii și colaborării între popoare. Așa cum am menționat însă și în expunerea la Marea Adunare Națională, nu trebuie să uităm nici un moment că mai există forțe reacționare care pot pune în pericol cursul destinderii și păcii și, de aceea, este necesar să acționăm cu toată fermitatea pentru întărirea solidarității și unității forțelor progresiste, antilimperialiste de pretutindeni.

Republica Socialistă România intră în noul an hotărât să-și intensifice eforturile pentru realizarea în viață a documentelor adoptate la Helsinki cu privire la securitatea europeană, pentru înfrățirea unei țări colaborări între țările din Balcani și soluționarea pe cale pașnică a situației din Cipru. În spiritul politicii promovate și până în prezent, România va acționa consecvent pentru soluționarea pașnică a conflictului din Orientul Mijlociu, pentru realizarea unei păci drepte și durabile în această parte a lumii. Vom acționa, de asemenea, pentru realizarea a noi pași în direcția lichidării subdezvoltării, a înfrângerii ordinii economice internaționale, pentru realizarea dezarmării generale și, în primul rând, a dezarmării nucleare. Mai mult ca oricând, țara noastră se pronunță pentru creșterea rolului Organizației Națiunilor Unite și al altor organisme internaționale, pentru crearea condițiilor de participare a tuturor statelor, indiferent de mărime, la soluționarea problemelor complexe ale vieții politice mondiale.

Vom milita neabătut pentru extinderea în continuare a colaborării cu țările socialiste, cu țările în curs de dezvoltare, cu țările capitaliste dezvoltate, cu toate statele lumii, fără deosebire de orientare socială. Totodată, vom desfășura o activitate susținută

în vederea întăririi solidarității cu partidele comuniste și muncitorești, cu partidele socialiste, social-democrate, cu mișcările de eliberare națională, cu alte partide și organizații progresiste, democratice, pornind de la necesitatea unitii tuturor forțelor înalțate în lupta pentru o politică de pace și colaborare, pentru înfrângerea unei lumi mai drepte și mai bune.

Avem convingerea deplină că stă în puterea popoarelor de a obține în anul viitor noi succese în soluționarea problemelor internaționale complexe. Republica Socialistă România va face totul pentru a-și aduce contribuția la consolidarea și dezvoltarea destinderii și colaborării pe planeta noastră, slujind astfel, altă interese vitale ale poporului nostru, cit și cauza generală a socialismului și păcii în lume.

**Dragi tovarăși și prieteni,
Cetățeni ai României**

Minunatul Program de dezvoltare a patriei adoptat de Congresul al XI-lea al partidului, condițiile interne în care ne desfășurăm activitatea, precum și cursul evenimentelor internaționale ne dau temeiul să privim cu optimism și deplină încredere viitorul României socialiste.

Cu prilejul Anului Nou doresc să urez eroicului nostru popor, constructor al socialismului, împlinirea tuturor năzuințelor și idealurilor de progres și bunăstare, noi succese pe calea înfrângerii societății socialiste multilaterale dezvoltate și înalțării spre comunism.

Să toatăm pentru înflorirea și strălucirea Republicii Socialiste România!

Pentru Partidul Comunist Român — forța politică conducătoare a națiunii noastre socialiste!

Pentru întărirea solidarității și unității țărilor socialiste, a mișcărilor comuniste și muncitorești, a forțelor socialiste, progresiste și democratice, antilimperialiste de pretutindeni!

Pentru pace și colaborare între toate popoarele lumii!

La începutul Anului Nou vă adresez dumeavoastră, muncitori, țărani, intelectuali, bărbai și femei, tineri și vârstnici, români, maghiari, germani și de alte naționalități, cele mai fierbinți urări de înfrângere a tuturor dorințelor de mai bine, satisfacții depline în muncă și viață, multă sănătate și fericire!

La mulți ani!

La porțile dorințelor... sportive!

Cînd ceasurile au început să ne îndemne a lua în seamă clipa cînd anul prin unire se desparte, noi cei cu iubire de sport ne-am așezat răgaz pentru a ne afirma gândurile, dorințele, speranțele, pentru a ura ca după datină și pentru sport. Dar, să dăm cuvîntul citorva dintre interlocutori, începînd cu o suportoră pentru... ciclism, și care se numește Doina Tondica, din Arad: „Urez ciclistilor de la Voila ca în '76 să fie buni, meru mai buni”. Pentru același sport optează și Grigore Dunca de la Intreprinderea de vagoane, din e cărui intervenție reținem: „Sînt fost ciclist și doresc din inimă să se facă ceva și la Arad pentru acest sport pe care îl îndrăgesc. Am o foarte bună bicicletă pe care am s-o fac cadou primului ciclist din orașul nostru care va obține un rezultat mai de valoare”.

De multă... trecere s-a bucurat în dialogul nostru tenisul de masă. „La începutul acestui an — spune Zoltan Hegedus, onorat cu rezultate mai mult decît multumitoare, urez sportivelor și antrenorilor din ramura tenisului de masă să rămîie în continuare campioni ai României”. La care, ca o replică frumoasă, adăugăm cuvîntul sportivei Liana Mihai: „În anul 1976 termin junioratul și sper ca, la europene, să iau o medalie la categoria seniore”.

Sportul zeu, adesea invocat în

cursul dialogului, tot fotbalul rămîne. Adela Gaspar (Arad): „Aș dori ca din „bătrîna doamnă”, U.T.A. să devină o tînără lady”. Eugen Putei și Viorel Gheh (Arad): „Dorim ca în anul '76, bătrîna doamnă prea iubită să ocupe un loc bun în clasament. Noi vom fi alături de ea”. Ioan Igrisan

Dialog de revellon cu suporterii

(Arad): „Anul nou să ne aducă un loc onorabil pentru U.T.A., unde să fie mai cu încredere promovate tînere talente”. Urări pentru echipa textilistă au mai transmis Don Tudor, Petru Ardelean, Doru Bușiu și mulți alții. Ca un răspuns, reținem declarația președintelui clubului U.T.A., Nicolae Bretotescu, făcută în noaptea dintre ani: „Promitem să dăm publicului ce dorește, ce așteaptă de la U.T.A., să întîrim bătrîna doamnă”.

Pentru echipa Strungul se dat asigurări cei doi antrenori ai săi, E. Gherghel și H. Metcaș: „Vrem să fim meru mai sus, să nu ne lăsăm pînă ce ne promovăm în B”.

Reținînd și dorința lui Gheorghe Cazaca din Sebiș ca echipa din localitate să nu mai bată pesul pe la sfîrșit clasamentului, ro-dăm ca o statistică urare, cuvîntul

REVELION ARĂDEAN

Cu gîndul la viitoarele împliniri

Ca între prieteni...

Cînd bătrînul Cronos a întors din calendar ultima fișă a anului 1975, peste 200 de tineri și tînere, cei mai vrednici reprezentanți ai frunțasilor din Intreprinderile arădene au trăit împreună emoția clipelor de trecere dintre ani și dintre cincinale. La revellionul tineretului, organizat de Comitetul municipal U.T.C., ei au sărbătorit cu bucurie și satisfacție succesele deosebite de peste an, dar gîndul li s-a îndreptat mai ales spre viitoarele împliniri.

La temelia aspirațiilor și idealurilor sărbătorite în noaptea de Anul nou, stau rezultatele deosebite obținute în toate domeniile

de activitate de cei peste 60.000 de tineri din județul nostru, stau faptele lor de muncă încărcate de eroism și abnegație, care au contribuit substanțial la realizarea succesului de dimensiuni istorice — înfrățirea înalte de termen a cincinalului — eveniment sărbătorit de arădeni cu o lună și jumătate mai devreme.

O impresie deosebită care a creat o atmosferă înfrățitoare în rândurile tinerilor l-a constituit Mesajul de prietenii Anului Nou adresat de tovarășul Nicolae Ceaușescu la posturile noastre de radio și televiziune.

Printre textilisti

Conforma tradiției, textilistii arădeni au sărbătorit revellionul în sala cantinei-restaurant „Tebea”, unde și-au dat împlinire peste 300 de filatoare și țesătoare. Revellionul din acest an a coincis cu sărbătoarea încheierii unui cincinal deosebit de rodnic, cu inaugurarea altuia și mai cuceritor. Sub semnul încrederii nestrămutate în viitorul fericit al patriei noastre socialiste, sub impresia puternică a Mesajului tovarășului Nicolae Ceaușescu, adresat întregului nostru popor cu prilejul Anului Nou, la cumpăna dintre ani, participanții la revellion au ridicat cupe cu șampanie și vin și au toastat și cîntat „La mulți ani”

pentru fericire și succese și mai mari.

În sala împodobită festiv cu ghirlande și lămpioane l-am întîlnit pe Mihai Matea, Bela Borza, Terezia Mathe, Magdalena Tătar, Mihai Rotaru, Maria Herleg, Petru Cristea ș.a. care aproape de un deceniu și jumătate fac revellionul cu familiile lor la cantina Intreprinderii.

Momentele vesele ale Plugușorului, romanțele, cîntecele populare și de muzică ușoară, au creat o atmosferă de petrecere plăcută și antrenantă pînă în zorii primei zile a anului 1976.

E. ȘEMILIAN

De la un capăt la altul al județului

Subredacțiile ziarului nostru transmit:

• Numeroși frunțasi în muncă, studenți aflați în vacanță, sportivi au petrecut revellionul împreună în sala cantinei orașenești iar alți numeroși tineri elevi la liceu, Vesele, antren, tombole, plugușorul, capra, sorcova etc. (M. Gănescu, Ieneu).

• Casa de cultură, clubul meșteșagilor, restaurantul central au găzduit petrecerile revellionului cu alaiul de podoabe, menuri bogate, muzică de calitate, felicitări, programe, într-o atmosferă plăcută. (A. Lehotsky, Nădlac).

• Două sute de convorbiri telefonice a operat telefonista Maria Căneli în noaptea de revellion. Patruzeci de tineri au trecut prin gară sub ochii atenți ai celeristilor aflați la datorie. Iar la C.A.P. „Lumea nouă”, la restaurant, a fost veselie mare. (I. Toma, Cărtic).

• Sub genericul „La răscrucă dintre două cincinale” plugușorul tostit cu entuziasm la Casa de cultură, liceu, restaurant, unde petreceau revellionul sebișenii, a

evocat izbînzile oamenilor muncii de pe Crișul Alb, au mărturisit dorința entuziastă de a da viață noului cincinal în pas cu țara. (P. Blădea, Sebiș).

În familia constructorilor de strunguri

Intreprinderea de strunguri. Ora 24. Este ora începutului și sfîrșitului de an. „Petrecerea” capătă intensitate maximă. Peste 220 de inși, membri ai colectivului Intreprinderii se îmbrățișează cu căldură, își urează reciproc sănătate și fericire, viață lungă și îmbelșugată. Acești constructori de strunguri, care s-au adunat în fața unor mese îmbelșugate, primesc acum pe „noul venit” așa cum se cuvine.

Constructorii de strunguri au încheiat un an rodnic, iar acum au intrat într-un nou an, într-un an în care și-au propus noi realizări, noi succese. Vor executa un număr sporit de strunguri. Vor trimite la export strunguri cu co-

mandă program și secvențială. Vor extinde fabricația în alte două orașe din județ. Vor îmbunătăți calitatea la toate produsele aflate în nomenclator. „Sarcini sportive, dar absolut realizabile” — ne declară toți cei cu care stăm de vorbă. Printre ei mulți tineri, mulți frunțasi în producție.

Ascultăm cu plăcere acordurile antrenante ale orchestrei, cîntecele de petrecere ce însoțesc peste tot veselele, plugușorul, perința. Noaptea trece pe nesimțite, dar ea va rămîne, sîntem siguri, în amintirea tuturor, ca o noapte minunată, ca un început de bun augur pentru noul an de muncă.

— Sîntem bucușori că ni s-a dat nouă cîntec de a onora un mare număr de comenzi externe, a completat tovarășul „Mitrăd”. Putea, secretarul comitetului de partid pe Intreprindere. Sînt convinși că beneficiarii noștri din străinătate vor fi și în continuare mulțumiți de produsele noastre.

Continuăm să alegem impresii de la alți membri ai colectivului. După cum o alimă cu toți s-au simțit aici excelent.

D. NICA

D. N. /



veselie, voie bună la revellionul constructorilor de strunguri



La mulți ani, cu sănătate și bucurie! (revellionul tineretului)

SESIUNEA CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Luni, 20 decembrie 1975 a avut loc cea de-a III-a sesiune ordinară a Consiliului popular județean. La sesiune au participat, alături de deputații județeni, președinții și consilierii populației orașenești și comunale, activiștii ai organelor locale de partid și de stat, conducătorii de unități economice și instituții, reprezentanții ai organizațiilor de masă și obștești, alți invitați.

Lucrările sesiunii au fost conduse de tovarășul Andrei Cervencovici, membru al C.C. al P.C.R., prim-secretar al Comitetului județean Arad al P.C.R., președintele Consiliului popular județean.

La primul punct al ordinii de zi, deputatul Nicolae Mărcuș, vicepreședinte al Consiliului popular județean, a prezentat proiectul de hotărâre cu privire la adoptarea planului economico-social al județului pe anul 1976.

La cel de-al doilea punct al ordinii de zi, deputatul Pascu Zimbru, prim-vicepreședinte al Con-

siliului popular județean, a prezentat proiectul de hotărâre cu privire la adoptarea bugetului Consiliului popular al județului Arad pe anul 1976. La punctul trei, tovarășul Ladislau Komlodi, vicepreședinte al Consiliului popular județean, a dat citire răs-punsului Consiliului popular județean Arad la chemarea la în-trecere lansată de Consiliul popular al județului Bacău. Apoi a fost prezentat raportul comun de avizare a proiectelor amintite de către comisiile permanente ale Consiliului popular județean. În continuare, tovarășul Vasile Ignat, secretar al Consiliului popular județean, a prezentat o informa-re privind pregătirea Conferin-ței județene a deputaților. Pe mar-ginea materialelor prezentate au luat cuvântul: Silviu Oprin, directorul IJL, Traian Codrin, președintele UJCM, Lucretia Brașovan de la ICS „Alimentația pu-blică”, Iosif Kocsik, președintele Consiliului județean al oamenilor muncii de naționalitate maghiară.

Constantin Pătrună, directorul Băncii de Investiții, Vasile Po-peangă, directorul Liceului peda-gogic și Ioan Coroiu, președintele UJCAP. Vorbitoarii au evidențiat succint preocupările și realizările mai de seamă din unitățile în care își desfășoară activitatea, în cinci-nalul recent încheiat, au dezbătut și făcut propuneri pe marginea materialelor prezentate.

Sesiunea a adoptat apoi proie-ctele de hotărâri prezentate, precum și răspunsul Consiliului popular județean Arad la chemarea la în-trecere lansată de Consiliul popu-lar al județului Bacău.

În încheierea sesiunii a luat cuvântul tovarășul Andrei Cer-vencovici, care a subliniat prin-cipalele sarcini ce stau în fața noastră în acest an. Îndeosebi în ce privește creșterea eficienței eco-nomice în industria și agricul-tura, județului, îmbunătățirea a-provizionării populației, sistemati-zarea și înfrumusețarea localită-ților, pregătirea în cele mai bune condiții a apropiaților Conferin-țe județene a deputaților.

Spor la muncă în noul an!

(Urmare din pag. 1)

tru a realiza exemplar această sarcină a fost clar și precis la-borată de Congresul al XI-lea al partidului: aplicarea largă, în toate domeniile de activitate, a cuceririlor științei și tehnicii moderne. Aceasta înseamnă tehnologii de înaltă eficiență, o organizare superioară a pro-ducției și a muncii, produse cu parametrii la nivel mondial, competitive pe piața internațio-nală, dublate de o disciplină tehnologică și a muncii exem-plară.

Oamenii muncii din muncel-

plu și județul nostru sînt capa-bili să îndeplinească aceste sar-cini. Ei și-au demonstrat nu o dată inventivitatea și măiestria profesională, dragostea pentru marca fabricii și capacitatea de a crea produse care au dus la fama Aradului în lume. Sîm-tem convinși că imperatiile a-nului, ale cîinhalului pe care-l începem vor da un nou conți-nut întrecerii socialiste, vor declanșa noi inițiative valo-roase, prilejului afirmarea și mai puternică a personalității fiecărui om al muncii.

Tuturor, spor la muncă în noul an!

Plenara Comitetului județean Arad al P.C.R.

(Urmare din pag. 1)

lor exemplare: folosirea mai efi-cientă a capacităților de produc-ție și a timpului de muncă, valo-rificarea superioară a materiilor prime locale, introducerea pe sca-ră largă a tehnologiilor avansate, ridicarea gradului de competitivitate a produselor, ridicarea nive-lului de calificare profesională a tuturor categoriilor de oameni ai muncii, creșterea eficienței eco-nomice a întregii activități.

O atenție sporită s-a acordat problemelor legate de realizarea planului de investiții. În acest sens, vorbitoarii a arătat că, tră-gînd maximum de învățăminte din experiența cîinhalului încheiat.

e necesar ca pregătirea noilor lu-crări să fie mai temeinică. Încu-tă, la colaborarea dintre factorii răspunzători de realizarea lor, să fie substanțial îmbunătățită.

Tovarășul Andrei Cervencovici a subliniat în mod deosebit nece-sitatea creșterii rolului conducă-tor al organizațiilor de partid din toate sectoarele de activitate, ga-ranție a îndeplinirii exemplare a tuturor sarcinilor pe care cîin-halul revoluției tehnico-științifice le pune în fața industriei ardene.

În încheierea expunerii sale, vorbitoarul a ura tuturor celor ce muncesc din județul nostru noi și însemnate succese în anul pe care îl începem.

Plenara U. J. C. A. P.

Săptămîna trecută a avut loc plenara Consiliului Uniunii Jude-țene a cooperativelor agricole de producție, la care au participat membrii consiliului, președinții C.A.P., directorii asociațiilor eco-nomice intercooperatiste. După prezentarea de către tovarășul ing. Ioan Coroiu, președintele U.J.C.A.P., a informații privind sarcinile de plan ce revin unită-ților agricole cooperatiste din județul nostru în anul 1976 și a măsurilor cu privire la îmbunătă-țirea organizării și retribuiri

muncii în baza indicațiilor Plena-rei C.C. al P.C.R. din 21-22 iulie 1975, participanții au dezbătut în-tr-un spirit de înaltă responsabi-litate sarcinile de producție pre-văzute pentru primul an al cîin-halului 1976-1980 astfel ca ele să fie îndeplinite în bune condiții. Hotărîrea adoptată cu acest pri-lej reflectă voiața neîmămurată a întregii țărîni cooperatiste din județul nostru de a contribui la cîin-hal dezvoltarea și agriculturii județului, creșterea nivelului de trai al tuturor cooperativelor.

Schimb de experiență

Organizat sub îndrumarea sec-ției de propagandă a Comitetului județean de partid la sediul co-mitetului comunal de partid Gu-rahont a avut loc recent un re-știt schimb de experiență pe tema muncii politice de masă în spi-ritul producției. Au participat lo-cuitorii ai secretarilor comitetelor comunale de partid din Almaș, Gurahont, Brazil, Pleșcuța, Virfu-rie, Hălmașu și Hălmașel.

După ce prin intermediul unor referate prezentate de comitetul comunal de partid cei prezenți au putut cunoaște metodele folosite de acesta în munca cu agitatorii, cu colectivele de redacție ale ga-zetelor de perete și satirice, cu

alte forme ale agitației vizuale sînt folosite în scopul mobilizării populației comunei în jurul acți-unilor inițiate de comitetul co-munal de partid și consiliul popu-lar comunal, cum este folosit ca-binetul de științe sociale, care este cîin-hal activității politico-educative desăruată de organi-zațiile de partid din comună în timpul kermi, participanților li s-a oferit posibilitatea de a vedea efectele acestor activități, vizitînd secția fabricii „Refacerea”, stația CFR, liceul de cultură generală.

ALEXANDRU HERLAU,
coresp.

HOTĂRÎRE

privind adoptarea planului unic de dezvoltare economico-socială a județului Arad în profil teritorial pe anul 1976 (extras)

Consiliul popular al județului Arad hotărîște:

— Se adoptă planul unic de dezvoltare economico-socială în profil teritorial a județului Arad, pe anul 1976, cu următorii indi-catori:

— Valoarea producției globale industriale în anul 1976 va crește față de realizările anului 1975 cu 12 la sută, din care: în industria republicană cu 13 la sută, în in-dustria locală cu 4,2 la sută, în unitățile cooperatiste meșteșugă-rești cu 7,1 la sută, în unitățile cooperatiste de consum cu 13,6 la sută.

Agricultura județului va fi dotată cu un număr de 599 tra-ctoare, 235 combine autopropulsa-te și alte mașini agricole. Se vor ad-ministra 45,8 tone îngrășăminte substanțiale activă, însemnate can-tități de îngrășăminte naturale, pre-cum și erbicide și insectofungici-de.

— Se vor aplica îmbrăcămînți asfaltice pe o distanță de 30 km, cuprînzînd următoarele trasee: drum județean Chisneu Criș—Sîntea Mare; drum județean Bu-teni—Tîrnova—Pîncota; drum ju-dețean Făget—Lipova—Arad—Se-cușiu; drum județean Nădab—Seleș și se va continua moder-nizarea drumului din fondurile statului pe traseul Buteni—Virfuri pe o distanță de 10,8 km, precum și a drumului județean Sîntana—Caporal Alexa pe o distanță de 6 km.

— În anul 1976, conform volu-

mului de investiții, vor fi puse în funcțiune obiective cum sînt: com-binatul de îngrășăminte chimice (etapa a II-a), centrul de depozit-are și condiționare a vinului pentru export, centrul teritorial de calcul, tipografia și altele. De asemenea, în anul 1976 va în-cepe construcția unor noi obiec-tive, printre care: o nouă balas-tieră la Simbăteni, dezvoltarea întreprinderii de vagoane, dezvoltarea capacităților de producție la Combinatul de prelucrare a lemnului și altele. Va continua construirea spitalului cu 700 lo-curi, cuplat cu policlinică, a ma-gazinului universal, a școlii de sport și a casei de cultură.

— În vederea gospodăririi ra-tionale a resurselor materiale, s-a unu regim strict de economii. Comitetul executiv al Consiliului popular județean Arad va asigura ca toate unitățile să elaboreze programe de măsuri pentru redu-cerea consumului specific la toate materialele, în special la cele de-ficitare ca: ciment, lemn, metal, combustibil, prin realizarea de produse valoroase cu consumuri cît mai scăzute; realizarea unui volum de 1.362 tone economii combustibil convențional prin modernizarea și îmbunătățirea randamentelor la instalațiile și u-tilajele existente, prin înlocuiri și modernizări la cazane și arză-toare și prin recuperări de con-dens și a aburului uzat; creșterea randamentului energetic la ma-sini, instalații și utilaje prin înlo-

cuirea celor cu consumuri ener-gice ridicate și finalizarea ac-tiunii de întocmire a bilanșurilor energetice; productivitatea muncii pe o persoană în cadrul în muncă pe anul 1976. În industria repu-blicană, va fi de 209.296 lei, iar în activitatea de construcții-mon-taj de 70.160 lei; volumul total de export va crește cu 20 la sută. Pentru realizarea acestor sarcini se vor lua măsuri de definitivare a contractelor externe.

— În domeniul gospodăriei co-munale și locale se vor realiza următoarele lucrări: dezvoltarea alimentării cu apă a municipi-ului Arad și a orașului Lipova, cu sursă comună, alimentarea cu apă la Gurahont și Moneasa; canaliza-rea orașului Lipova, executarea unui pod peste Mureș în zona Mi-călaca, dublarea liniei de tram-vai vama Micălaca—Combinatul chimic și modernizarea liniei de tramvai pe str. Ștefan cel Mare. În anul 1976, se va extinde baza materială a învățămîntului și o-crotirii sănătății în care scop vor fi construite și date în folosință: 54 școli de clasă, 665 locuri în grădinițe, 820 locuri în internate, 120 locuri în ateliere școlare, 200 locuri în creșe, 5 dispensare me-dicale și o stație de salvare. De asemenea, se vor construi 925 a-partamente fizice din fondurile statului și 1.555 din fondurile populației și se vor da în folosin-ță 499 locuri în cămine de ne-familiști.

HOTĂRÎRE

privind adoptarea bugetului Consiliului popular al județului Arad pe anul 1976 (extras)

Consiliul popular al județului Arad, întrunît în cea de-a III-a sesiune ordinară, hotărîște:

— Se adoptă bugetul Consili-ului popular al județului Arad pe anul 1976, la venituri în sumă de 876.773 mil lei și la cheltuieli în

sumă de 876.773 mil lei. Se sta-bilește următoarea repartizare pe unități administrativ-terito-riale a veniturilor și cheltuielilor bugetului Consiliului popular al județului Arad, pe anul 1976:

Venituri	Cheltuieli
— Bugetul propriu al Con-siliului popular al județului Arad	496.029,0 mil lei
— Bugetul Consiliului popu-lar al municipiului Arad	543.613,5 mil lei
— Bugetele consiliilor popu-lare orașenești	139.372,9 mil lei
— Bugetele consiliilor popu-lare comunale	108.082,8 mil lei
	117.533,0 mil lei
	107.916,1 mil lei
	123.838,1 mil lei
	117.154,6 mil lei

În vederea realizării programu-lui de investiții, Comitetul execu-tiv al Consiliului popular al ju-dețului Arad va analiza posibilita-tea și va lua măsuri în conse-cință pentru creșterea capacității de producție a întreprinderii de construcții-montaj a județului A-rad, în strînsă concordanță cu planul de investiții al Consiliului popular al județului Arad și al celorlalți beneficiari de pe raza județului Arad; întreprinderea de construcții-montaj a județului Arad, Centrul de proiectări, în-terprinderea județeană de gospo-

rie comună și locală Arad, vor lua, de asemenea, următoarele măsuri: asigurarea întocmirii la timp a documentațiilor tehnico-economice pentru obiectivele pla-nificate și cuprinderea în plan nu-mai a obiectivelor care au condi-ții de execuție, punerea în funcțiune la termen a capacită-ților de producție și a celorlalți obiective și realizarea indicatori-lor tehnico-economici proiectați, întărirea ordinii și disciplinei în gospodăria mijloacelor mate-riale și bănești pe șantiere, evi-tarea oricăror forme de risipă, fo-

losirea judicioasă a fondurilor de organizare de șantier, utilizarea la maximum a mecanismelor și utilajelor de construcții. Comite-tul executiv al Consiliului popu-lar al județului Arad va lua măsuri pentru accelerarea vitezei de rotație a fondurilor prin scurta-rea ciclurilor de aprovizionare, producție și desfacere, îmbunătă-țirea calității produselor, redu-cerea în circuitul economic a sto-curilor supranormative.

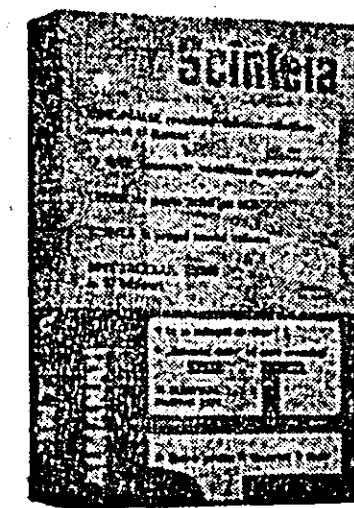
Cheltuielile bugetului județu-lui Arad, precum și finanțarea acțiunilor social-culturale se sta-bilește la suma de 451.598 mil lei, din care pentru învățămînt — 187.690 mil lei, cultură și artă — 17.996 mil lei, sănătate — 236.740 mil lei, asistență socială — 9.172 mil lei.

Comitetele și birourile execu-tive ale consiliilor populare ju-dețean, municipal, orașenești și comunale precum și celelalte insti-tuții bugetare locale vor lua măsuri pentru utilizarea cît mai judi-cioasă a creditelor prin îndepli-nirea indicatorilor de eficiență so-cială stabilită, aplicarea unui judi-cios regim de economii și redu-cerea cheltuielilor de întreținere și funcționare administrativă a unităților.

A N U N T

Radioteleviziunea Română organizează, în a doua jumătate a lunii ianuarie, concursul televizat „CEL MAI BUN CONTINUA”, la care va participa și un reprezentant al județului Arad. Pen-tru a se asigura o reprezentare cît mai bună din partea județu-lui nostru, Comitetul județean U.T.C. în colaborare, cu Con-siliul județean al sindicatelor și Comitetul județean de cultură și educație socialistă, organizează la sediul Comitetului județean al U.T.C. o preselecție în vederea desemnării reprezentantului la acest concurs.

Cei care doresc să participe sînt rugați să se prezinte pentru înscriere la sediul Comitetului județean Arad al U.T.C., B-dul Republicii 79, pînă la data de 6 ianuarie 1976.



- Un almanah este car-tea unui an. ALMA-NAHUL „SCINTEIA” 1976 este almanahul anului.
- LUMEA DE AZI, LU-MEA DE MINE în 448 de pagini bogat ilustrate. ALMA-NAHUL „SCINTEIA” 1976.
- Procurați-vă neîntîr-ziat o carte care se e-puizează rapid: AL-MANAHUL „SCIN-TEIA” 1976.
- Un sumar bogat și va-riat, o prezentare gra-fică aleasă.

În clipa solemnă a schimbului de ștafetă

Mesajul secretarului general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu, adresat întregului popor cu ocazia Anului Nou, mesaj însoțitor, generator de noi energii, de noi idealuri pe drumul împlinirii, l-a făcut pe cel aflat la ora zero a anului la locul de muncă, să facă din aceste clipe, din acest prim schimb al cincinalului revoluției tehnicoștiințifice, primul schimb al faptelor notabile. Iată câteva aspecte culese în acele ore de început de an.

Feroviarul la datorie

Ora zero îl găsește pe feroviarul ardeleni la datorie. În stațiile CFR, la Depoul de locomotive, în celelalte sectoare, toți călătorii sînt la locurile lor de muncă. De la ora zero au trecut abia cinci minute și din stația Arad pleacă primul tren de persoane al anului. E trenul de Curtici și la pu-

ținutul de comandă al dieselului electric se află comunistul Nicolae Gaba și ajutorul său, Dumitru Zomonic. După două ore și jumătate același echipaj era eroul altei premieri — remorcarea primului Orient-Express pe distanța Curtici—Sibiu.

La ora zero și 20 de minute părăsește stația primul marșar format la Arad, iar la zero și 36, de la Curtici, se iese primul marșar al anului. Sînt mulți mecenai și ajutorii care în această noapte au avut bucuria de a fi primii pe o linie sau alta, de a fi primii care au transmis tovarășilor lor din alte stații mesajul de muncă și tradiționalul „La mulți ani!” Printre aceștia se numără Radu Istoc, Ioan Pălușan, Nicolae Baba, Ioan Clepe, Gheorghe Dola, Mihai Nagy, Sabina Ișta, Mircea Mihoc și alții.

În trile, tura condusă de comunistul Gheorghe Dărbău, a descompus 24 de trenuri formate din aproape 1 300 de vagoane, din

care a recompus 25 de trenuri, unul dintre ele cu o oră jumătate mai devreme, reducând totodată și soldul cu 205 vagoane. Tocmai de aceea, Radu Cărbăș, Ioan Lăscu, Mihai Manelici, Petru Muntean, Simion Roșu, Gh. Negrea și mulți alții au avut motive să plece dimineața acasă mulțumiți de munca lor. La fel de mulțumiți au fost și lăcătușii din tura comunistului Vasile Jitaru, care au revizuit aproape 90 de trenuri.

Din depou au ieșit în această noapte a începutului de an aproape 40 de locomotive. Toate în perfectă stare de funcționare. Turelor conduse de Gheorghe Robea și Ilie Popa le revine meritul de a le fi pregătut în așa fel încît circulația trenurilor s-a desfășurat în depline condiții de siguranță.

Un început bun pentru feroviarul ardeleni.

GH. TĂUTAN

Din primul ceas sub normele de consum planificate

Centrala electrică de termoficare Arad, camera de comandă. Ceasul electronic măsoară ultimele minute ale anului 1975. Cu ochii la instrumentele de măsură, la sutele de beculețe semnalizatoare, operatorii Nicolae Șiclovian, Ivan Nicola, Remus Șiculan și Grigore Logofătu așteaptă clipa solemnă. Sînt veseli cu toții. Acum e Revelionul lor, a celor 18 din tura comunistului Ludovic Tîrș. Așa-i aici la C.E.T., fiecare tură ste precis, pînă în anul 2000, care Revelion îl va petrece la uzină. Și numai evenimente cu totul deosebite modifică această ordine. Sînt veseli și mîndri în același timp fiindcă ei sînt cei care dau ultima producție peste planul cincinalului îndeplinit cu zero

luni mai devreme și tot ei înseru și primii kilovați și gigacalorii din noul cincinal.

Ora zero. Șeful de tură urcă la cota opt. Mecanicul de turbină Nicolae Herja îl înțîmplează cu mîna întinsă. Se felicită călduros, își urează „La mulți ani!” și noi succese. Do ce a început cu Herja? Fiindcă sînt 30 de ani de cînd acest om a pășit pe poarta uzinei, fiindcă el e cel mai vechi în meserie din această tură.

Cu rîndul, toți cei 18 își vizitează tovarășii răsplîndiți prin întreaga centrală. Aceleași felicitări pentru succesele din 75, pentru cincinalul încheiat, pentru împlinirile din viața personală și urări de mai bine.

Dimineața, cînd majoritatea dintre noi ne întorcem acasă obosiți, dar veseli și optimiști, șeful de tură a scris în registru: „Produs 72 000 kWh energie electrică și 904 gigacalorii energie termică. Consumul de combustibil — sub normele planificate”.

N. BĂRDAN

SEMNE BUNE PENTRU BELȘUGUL OGOARELOR

Vom spori rodnicia ogoarelor

Condițiile naturale nefavorabile din anul trecut n-au ocolit nici cooperativa noastră. — aproape n-a existat o parcelă neabătută de grindină — la care se adaugă și alte calamități ce s-au soldat cu rezultate economice sub posibilitățile unității și ale hărniciei cooperativelor noastre. Au existat, de asemenea, și destule neajunsuri în organizarea și desfășurarea muncii. Ținînd cont de toate acestea, am stabilit cîteva măsuri care vor asigura ca anul 1976, primul din actualul cincinal, să-l încheiem cu un bilanț cît mai bogat.

Bătălia pentru sporirea producției acestui an a început în campania agricolă de toamnă. Grîul și orzul au fost semănate în teren foarte bine pregătit și fertilizat în întregime. Pe cea mai mare suprafață s-au folosit solurile Lovrin 10 și Libelula. Iar pe lotul semincer și altele, alți pentru Agrossem cît și pentru necesitățile cooperativei. Starea actuală de vegetație a pășunelor, se prezintă bine, fapt ce ne îndreptățește să sperăm la o producție superioară.

Vrednici constructori

Pentru vrednicii constructori de la I.A.S. Utvinis anul 1975 s-a încheiat cu rezultate rodnice. Din prima zi a lunii decembrie ei au lucrat cu multă hărnicie pentru a da în folosință 36 apartamente muncitorilor familiei de la I.A.S. „Scînteia”, Mureș-Arad și Ceala. Pe lângă aceasta, constructorii au terminat lucrările și la alte 24 apartamente de locuit de la aceleași unități, precum și la I.A.S. Utvinis. Totodată, au mai executat un salvan pentru 1000 oi la Cermel, au extins fermele de vaci de la I.A.S. Semlac și „Scînteia”.

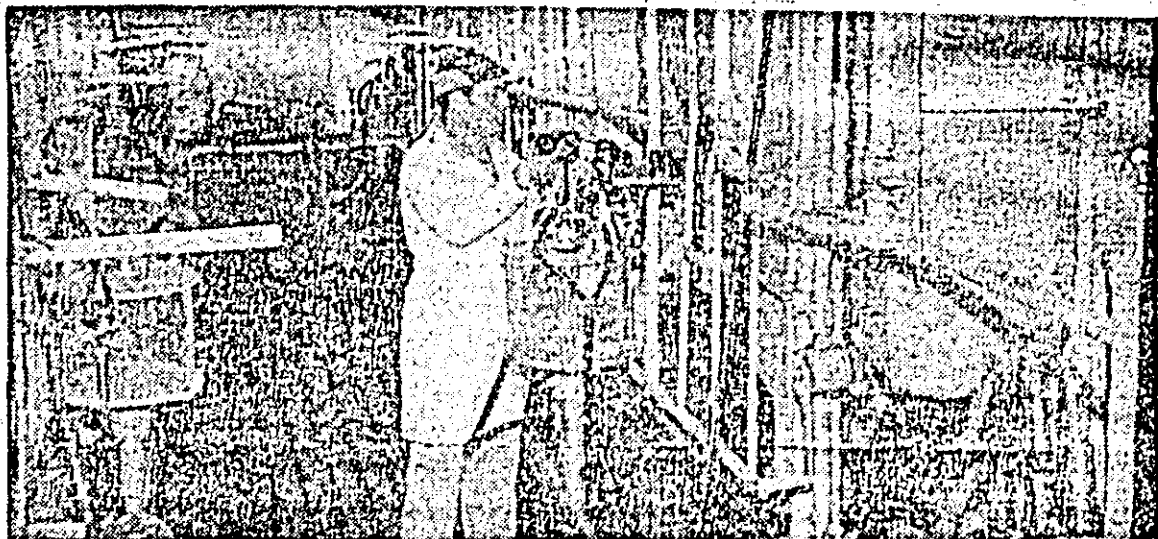
GH. DRAGOȘ, coresp.

oară. Vreau să mai arăt că am organizat un lot demonstrativ, cultivînd pe 25 ha. mai multe soiuri de grîu, astfel ca în anii următori să extindem în cultura mare pe cele care vor da rezultatele cele mai bune.

Pentru culturile ce se vor însămînța în primăvară, am executat arăturile de toamnă în condiții agrotehnice corespunzătoare, am fertilizat cu îngrășăminte organice peste 100 hectare și ca 300 hectare cu îngrășăminte chimice fosfatice. Acțiunea continuă, astfel încît să fie fertilizate cu îngrășăminte naturale toată suprafața destinată sfeclei de zahăr, precum și cele 200 ha porumb din lotul de hibridare.

Mai multă preocupare față de anii anteriori am manifestat pentru îmbunătățirea activității în zootehnie, în special în privința pregătirilor pentru iernarea animalelor. Pentru cele 2 000 bovine am asigurat necesarul de grosiere, fibroase și suculete, iar pentru prepararea lor, bucătăria furajeră lucrează la întreaga capacitate. În anul 1975 s-a realizat planul la efective și la producția de carne și, în continuare, ne străduim să sporim producția zilnică de lapte încă în perioada de stabulație. În condițiile menținerii aceluiași număr de animale, urmăm îmbunătățirea structurii și calității lor, înlocuind în 1976 peste o sută de bovine necorespunzătoare cu altele obținute din prăsilă proprie. Pentru ușurarea muncii, am efectuat amenajări și reparații de drumuri din incinta sectorului, iar în anul acesta vom trece la modernizarea procesului de producție, începînd cu introducerea mecanizării lucrărilor în cîte un grajd din fiecare fermă, acțiune ce va continua în următorii ani.

Ing. FRANCISC RONCOV, președintele cooperativei agricole de producție Vinga



Podgorenii nu-și dezminț hărnicia

Ca buni gospodari, podgorenii din județul nostru au pornit cu elan la muncă încă din primele zile ale noului an, fiind hotărîți să pregătească de pe acum bogatele recolte din actualul cincinal. Astfel, la asociația intercooperativă viticolă Șiră continuă din plin administrarea îngrășămintelor naturale, fiind fertilizată cu gunoi de grajd suprafața de peste 50 hectare, iar pe alte 117 hectare s-au aplicat îngrășăminte chimice. Tot în raza asociației s-au executat lucrări eficiente de subsolaj pe 200 hectare. În vederea modernizării plantațiilor de viță de vie, podgorenii pregătesc materialul de susținere, urmînd ca în curînd să se facă racordul electric pentru alimentarea cu apă a bazinelor din plantații. La lucrările actuale se evidențiază fermele șirlene conduse de Ing. Octavian Mireșan și tehnicianul Roman Druță, precum și ferma de la Mîșca

condusă de tehnicianul Ioan Ludaș. Cu același îndemn la muncă apornică s-a demarat și în fermele viticole de la I.A.S. Barața, Budoara, la ferma a VII-a condusă de tehnicianul Ioan Doinea s-au fertilizat însemnate suprafețe, alături cu îngrășăminte naturale cît și chimice. Și aici în acțiunile de modernizare a plantațiilor se urmărește mecanizarea lucrărilor de întreținere și reducerea muncii manuale. Numai în anul 1975 au fost modernizate 54 hectare. Printre lucrările de întreținere efectuate se numără și tăierile de usurare, care au fost executate pe 80 hectare. Printre cei evidențiați se numără mecanizatorii Ioan Tăucean și Anton Engelhart, precum și muncitorul permanent Tivador Lemhene. Bune rezultate obțin și fermele conduse de Ing. Gelu Fusaru, Mihai Babin, Gh. Moraru și Anton Marton.

Sectorul zootehnic al C.A.P. „Steagul roșu” Pecica este dotat cu numeroase instalații de mecanizare a lucrărilor.

Lucrări de îndiguliri

Perioada de iarnă este folosită din plin de către cooperatori și alți locuitori din Chelmac la efectuarea unor ample acțiuni de înălțare și consolidare a digului Mureșului, mai ales în zonele care erau pînă acum cel mai mult periclitate de inundații. Prin muncă patriotică, au fost executate asemenea lucrări pe o lungime de 2400 metri, dislocîndu-se peste 3500 m.c. pămînt. Zeci de cetățeni, printre care Petru Săvulescu, Ioan Dugulescu-Curtu, Ioan Ionțescu, însușișii de exemplul comunistilor Petru Nedescu, Gheorghe Ristea, Maria Chelmacan și Aurel Malatescu, au participat la aceste importante lucrări ce vor feri de inundații sute de hectare.

IOAN CORNEL IERIC, coresp.

Încă din anul 1958, Vasile Pleșa este șef al fermei pomicole din Aldești (aparținătoare de I.A.S. Ineu), unitate la care auzisem că se obțin rezultate foarte bune. Pentru documentare am făcut o viză la sediul fermei, dar despre Vasile Pleșa mi s-a spus doar atât: „Căușă-l prin livadă, acolo poate îl înțîmple zilnic din zori și pînă-n seară, uneori chiar și noaptea”. Ferma, în suprafață de 224 de hectare, se înalță pe malul mureșului și are, formînd o adevărată pădure roditoare cu peste 48.700 de pomi fructiferi de diferite specii și soiuri, așa că abia îți poți aminti să mai albi lași-n față o ceață.

— Ce era pe aceste locuri înainte de a fi plantate cu pomi?

— Fiește, teren pentru pășunat, buruieni, mărăcinșuri.

— Ne putești lumina și cîteva clipe de actualitate?

— Primii pomi au fost plantați prin anii 1958—1960, iar alții cu zece ani mai tîrziu, așa că livada este tîndră, dar rodul este bogat și aducător de mari venituri. În 1975 — de exemplu — de pe cele 185

de hectare în rod, am recoltat și predat statului peste 1830 tone de mere, prune, gutui și pere, a căror valoare depășește 3.100.000 lei. Cantitatea de fructe plantate a se realiza pe întregul cincinal încheiat de cînd a fost de 5.908 de tone, dar noi am obținut 7.122

de tone. Este adevărat că pentru a obține astfel de rezultate, noi trebuie să fim în permanență la lucru în livadă. Aici oricare sezon este „de viri”, că numai așa putem aștepta ca rodul să fie mai bogat. Meritele nu sînt numai ale

Omul din livadă

mele. Dispunem de o mecanizare complexă (mai puțin la recoltat și la sortat) și avem mulți oameni harnici și pricepuți în ale pomiculturii, așa cum sînt Pavel Buda, Ioan Verșigan, Cozma Lăscu, Nicolae Bibar, Marian Drăniță, Lăzăr Emeric, Nicolae Lăscu, Zaba-

ron Bărdan, Gheorghe Bogos, Mircea Neag, Teodor Tamaș și mulți alții.

— Ne-ai vorbit foarte frumos despre hărnicia oamenilor. Am dorit să răspund și la o întrebare oarecum mai delicată: Cum vă simțiți aici departe de oraș, de „asplitele” lui?

— Vă rețineți probabil la faptul că mulți absolvenți ai liceelor agricole sau al altor școli de ramură se alină pe posturi de contabil, ospătați, facturiști sau în alte funcții străine pregătirii lor. Pe mine însă m-a atras mai mult parfumul florilor și aroma fructelor decît toate „mîndrețiile” unui ca-

lă-bar modern. Și apoi, în livadă mă simt în largul meu, aici în „atelierul” în care mă pot alina, străduindu-mă ca an de an să obțin recolte tot mai bogate.

Răspunsul a avut darul de a mă convinge că acest om își iubeste meșeria, o meserie miglăsoasă, dar plină de satisfacții. Ar mai fi de consemnat că multe din fructele culese din livadă, alăsterele au trecut peste fruntăriile patriei, ducînd pe piețele din R.F.G., Suedia, Cehoslovacia, R.D.G., Olanda și U.R.S.S. nu numai un crîmpel din rodnicia pămîntului românesc, ci și mesajul hărniciei omului din livadă — comunistul Vasile Pleșa.

PAVEL BINDEA, subredactor S.H.S.

Civica ● Civica ● Civica

Ce ne oferă nou comerțul arădean în 1976 ?

La începutul unui nou an, privirile retrospective sînt tot așa de necesare ca cele în perspectivă; se impun comparații și se trag concluzii. Într-un domeniu atât de vast și important ca cel al aprovizionării publice, ele vorbesc de la sine despre preocuparea ca și în acest sector ritmurile realizărilor să fie, ca în întreaga activitate economică-socială, mereu în creștere, întregind acele corolar ale tuturor eforturilor noastre care este creșterea nivelului de trai al oamenilor muncii. Ne-am adresat, în consecință, celor responsabili de domeniul amintit, redînd mai jos răspunsul primit la următoarele două întrebări: 1) Ce a fost și ce va fi mai semnificativ în realizările anului 1975, în comparație cu anul 1974, ca și în planurile pentru anul 1976? 2) Ce idei, inițiative, preocupări deosebite aveți în vedere, înțind cont de cerințele cumpărătorilor?

Gh. Bodea, director adjunct al Direcției comerciale județene: Creșterea de la an la an a desfacerii produselor. Industria este un adevăr semnificativ, care a devenit, de fapt, o tradiție. Remarcabilă este și creșterea constantă a desfacerii de articole de folosință îndelungată. Se poa-

te vorbi, deci, de un grad de dotare a populației din ce în ce mai ridicat. În cîincinul 1971-1975, în municipiu au fost vîndute aproape 20.000 de televizoare, tot atîtea aparate de radio, peste 1300 frigider.

Pentru anul 1976 contractările prevăd o largă diversificare, creșterea la numeroase articole, dintre care peste 1100 vor fi noutăți (mini-motorela „Mobra”, televizoarele „Compliment”, „Clasic”, „Diamant”, aparatele de radio „Apollo”, „Madrigal”, „Jupiter”, „Bucium” etc., corpuri de iluminat — 180 tipuri — porțelanuri, articole de uz casnic, detergenți — 3 tipuri noi — mașini de gătit combinate cu gaz și electrice, o gamă largă de confecții și tricotate etc.). Ne preocupăm apoi continuu extindere și modernizare a spațiilor comerciale, îndeosebi în cartiere, ca și noi modalități de servire. Astfel, vom avea extinderi în zona Aurel Vlaicu, în piața gării (unitate auto-moto). O inițiativă locală va duce la introducerea containerizării la transportul combustibilului, alta (existentă și în alte orașe) va urmări apropierea de marfă a cumpărătorului — expuneri libere — și specializarea maximă a unităților. Mai avem însă cîte

ceva de făcut pentru rezolvarea (integrală?) a necesarului de plese de schimb (TV, radio, biciclete, mașini etc.) pentru remedierea unor neajunsuri la transportul mobilei.

Ernest Grab, directorul I.C.S. „Alimentara”: În 11 luni ale anului 1975 am desfășurat cu 33 milioane lei mai multe mărfuri alimentare ca în aceeași perioadă a anului 1974. Vom avea în 1976, în continuare, creșteri la toate produsele de bază: făină, pline, ulei, zahăr, paste făinoase, produse de carne, etc. Trebuie remarcat că în aceste zile cumpărătorii — foarte numeroși — găsesc în magazine cele necesare acestor perioade specifice. Inclusiv fructe tropicale. S-a adevărit că tendințele de suprasaturare care au existat într-o anumită perioadă au fost neîntemeiate. Ca urmare, în ultima lună cerințele reale ale cumpărătorilor au scăzut simțitor. Desigur că — referitor la a doua întrebare — vom ține cont, în continuare, de sugestiile cetățenilor, îndeosebi în ceea ce privește repartizarea rațională în municipiu a unităților noastre. Vom deschide noi unități alimentare în zona A. Vlaicu, vom moderniza unitățile din cartierele Aradul Nou și Gal. Vom avea o nouă casă de comenzi, extinzînd considerabil acest procedeu modern de servire la domiciliu. Odată cu cele mai bune urări pe care le adresăm cumpărătorilor, îi asigurăm că ne vom preocupa permanent de îmbunătățirea servirii civilizate, atente.

I. J.



Magazinul cu autoservire „Rapid” (responsabil Andrei Lăncea) unul dintre magazinele alimentare care asigură o bună aprovizionare a populației.



Unui grup de cetățeni — Arad: Conform deciziei nr. 500 din 18 aprilie 1966, taxa pentru folosirea recipientelor de colectare gunolului menajer este de 8 lei pe lună.

Trebuie subliniat, de asemenea, că potrivit art. 16 din Hotărîrea nr. 7/1974 a Consiliului popular al municipiului Arad, locatarii de pe străzile deservite de I.J.G.C.L. sînt obligați să solicite recipientii tipizați și să achite taxa pentru folosirea lor, ne-a comunicat Întreprinderea județeană de gospodărie comunală și locală.

V. Vlaga-Arad: După cum ne informează Consiliul popular al municipiului este interzisă tăierea sau distrugerea pomilor fără aprobarea proprietarului imobilului, respectiv U.G.C.L. sînt interzise construirea sau demolarea unei părți din imobil fără aprobarea proprietarului și a autorizației de la Consiliul popu-

O întrebare pe săptămîină

În legătură cu posibilitățile de reparare a aparatelor radio — T.V. în localitățile județului, Uniunea județeană a cooperativei meșteșugărești răspunde: Dispunem de 10 unități de reparare în județ. Cooperativa „Crisul” — Ineu, pe lângă o secție centrală, are și un sector de activitate cu deplasare la puncte fixe în 6 comune (de două ori pe săptămîină) și un punct fix, (odată pe săptămîină) în alte 6 localități învecinate. Funcționează cîte o unitate de reparare la Nădlac și Sebiș cuprînzînd zone pînă la Hălmagiu, Pecica și Pincota; două unități la Chișineu Criș cu două puncte fixe la Zerind și Șimand, iar în cadrul cooperativei „Mureșul” Lipova, o secție la Lipova și una la Zăbrani.

Cooperativa de consum dispune de un număr de 23 ateliere specializate în tot atîtea comune, urmînd ca în anul 1976 să se deschidă încă 10 ateliere la Hălmagiu, Ghioroc, Taut, Șopreus, Semlac, Boosig ș.a.

AZI NE ADRESĂM:

Întreprinderii pentru livrarea produselor petroliere

În ultima vreme sîntem sesizați de tot mai mulți cetățeni de existența unor neajunsuri în distribuirea buteliilor de aragaz (întîrzieri mari în satisfacerea comenzilor, telefoanele la care se fac comenzi — fie că sînt ocupate, fie că nu răspund la

apel etc.). Ne adresăm Întreprinderii de resort pentru a informa în legătură cu preocupările pentru înlăturarea unor asemenea stări de lucruri, pentru îmbunătățirea activității de servire a cetățenilor în acest domeniu.

PĂRȚILE

Cîțiva pasageri care au asistat în tramvalul cu numărul 46 de pe linia 2 la un schimb de cuvinte care nu se pot reproduce, între cîțiva pasageri și vîtmăniș, îi doresc acestela din urmă ca în anul 1976 „cele bune (în ale limbajului) să se adune, cele rele să se spele”

Mulțumindu-vă pentru călduroasele urări de Anul Nou adresate redacției, vă spunem, tovarășe Petre Mladin, că e-

xistă un singur răspuns. La întrebarea ce ne-ai adresat-o: Să nu dați niciodată bacșiși Nicăieri și nimănu!

Apelul primit la redacție este de fapt adresat consiliului popular, locuitorilor comunei Săvîrșin și șefului gării din localitate: nu rupeți pomii plantați cu grijă de cel 60 de navetiști pe aceea ce duce la gară. Plantați alți pomi în locul celor rușiți și puneți panouri care să cheme la ordine pe cei ce nu ocrotesc pomii.

Unitatea „Espresso” de lângă magazinul universal a devenit alce de acces spre birourile Direcției comerciale județene, fiind afectată chiar și bucătăria. Circulă pe acolo tovarășii care cunosc cel mai bine regulile de acces în unitățile publice. Și nici măcar nu beau ceai!

Ghereta care bloca intrarea în unitatea legume-fructe din piața U.T.A. (și despre care am mai scris nu de mulți) deranjează în continuare pe cei ce intră și ies dintr-un magazin de obicei bine aprovizionat, ne scriu cîțiva cititori. O îi deslășind ghereta aceea înghețată „Polar”, dar de ce au „înghețat” în operativitate cei ce trebuie să o mute de ocol? (I.C.I.I.).

INFORMAȚIA pentru TOTI

Începînd cu luna ianuarie 1976, toate abonamentele CFR cu plată (pe linia normală) se vor elibera numai de Agenția de volaj CFR. În acest scop, delegații unităților vor prezenta numai tablouri colective, zilnic între orele 10-12. Individual se vor elibera abonamente numai celor ce pleacă sau sosesc din concedii (și deci nu solicită abonamente pentru luna întregă) și noulor încadrați.

Tablourile colective vor fi prezentate de două ori pe lună, cu anticipație de 10 zile, după un program stabilit de agenție, de comun acord cu unitățile respective. În primele și ultimele două zile ale lunii nu se primesc nici un fel de tablouri pentru emisia abonamentelor.

Pentru cei ce doresc să investească și să practice sporturile de iarnă, Oficiul județean de turism organizează o tabără pentru învățarea schiului, la Predeal. În luna februarie, în serie de cîte 6 și 10 zile. Prima serie începe la 31 ianuarie 1976.

Sucursala județeană C.E.C. anunță că tragerile la sorți pentru trimestrul IV-1975 a libretelor de economii pentru turism.

a libretelor de economii pentru construcția de locuințe și a libretelor de economii cu cîștiguri în materiale de construcție vor avea loc în ziua de 23 ianuarie 1976.

Mline, 4 ianuarie, va avea loc tragerea extraordinară loto a noului an. Se acordă cîștiguri (fixe și variabile) în bani, autoturisme „Dacia 1300” și „Skoda S 100”, excursii, la alegere, în U.R.S.S., R.D.G., Italia și Turcia. Astăzi, ultima zi în care se mai pot cumpăra bilete de participare.

Biroul de turism pentru tineret face înscrieri (pînă la 10 ianuarie) pentru o excursie de 4 zile la Budapesta, în perioada 11-14 februarie 1976. În costul de lei 665 sînt incluse transportul cu trenul, cazarea și masa.

Amenajările, aflate în faza finală de la unitatea „Podgoria” a I.C.S. Alimentaria publică vor transforma cunoscuta terasă de vară într-una închisă, folosibilă și iarna. În Piața Avram Iancu se va deschide în zilele următoare o ceațărie, unitate specializată, solicitată intens de consumatori.

Vrednicii deputați ai Milovei

Salut Milova, (comuna Conop) o străveche așezare de oameni vrednici, se înșiră de o parte și de alta a văii cu aceleași nume, vale care, de la confluența sa cu Milovița, — o altă splendidă vale acoperită cu păduri — îmbrățișează semetul Hîghis, cel mai înalt vîrî din vestul Zărandului.

Oamenii de aici sînt în majoritate forestieri sau silvicultori, iar o parte sînt cooperatori. Dar toți laolaltă lucrează cu spor, se străduiesc să-și creeze prin muncă condiții de viață tot mai bune.

Am cunoscut Milova în urmă cu șapte ani. Între alți oameni l-am întâlnit atunci și pe Ioan Lingurar și Gheorghe Micușă, cei doi deputați ai satului care, atunci ca și acum, în fruntea celor mai harnice gospodării, se străduiau ca și în satul lor nou să fie prezent pretutindeni. De-a lungul ulițelor au apărut treuare, iar legătura cu gara CFR și satul vecin Odvoș se face pe alei de beton. Căminul

cultural, cinematograful sătesc, punctul sanitar și magazinul mixt al cooperativei de consum sînt adăpostite în clădiri noi. Ca urmare a lucrărilor de extindere a vechiului local de școală, lucrări efectuate prin munca patriotică a cetățenilor, în toamna anului trecut a fost dată în folosință o a doua sală de clasă și, pentru prima oară în istoria satului, aici a început să funcționeze o grădiniță de copii.

În astfel de realizări se oglindesc vrednicia celor doi comunisti, deputații Milovei, căroia cetățenii, obștea le-a acordat încrederea de a-i reprezenta în organul local al puterii de stat, de a fi în fruntea strădanilor lor pentru o viață tot mai bună, mai frumoasă, pe măsura condițiilor create de partidul și statul nostru tuturor cetățenilor patriei.

IOAN CORNEL LERIC,
comuna Conop

Reflecții pe marginea unui document

Recent, colecția de istorie contemporană a Muzeului județean Arad s-a completat cu o donație reprezentând o diplomă decernată soldatului Gurunovici R. Cristu (tatăl donatoarei) dispărut în primul război mondial, în timpul dramaticelor bătălii din zona Mărășești. Aici, în vara anului 1917, peste 10.000 de ostași români au căzut la datorie, lăund piept trupelor germane.

Diploma, având dimensiunile 30/40 cm, imprimată în alb-negru, este încadrată cu un chenar în interiorul căruia sînt înscrise denumirile localităților evocatoare de victorii: Neajlov, Jiu, Mărășești, Mărăști, Oltuz, Tisa. În partea centrală, se distinge o scenă alegorică sugestivă, reprezentînd un etac, combatanți fiind Mihai Viteazul înconjurat de ostași, gornisti și dorobanți din războiul de independență, iar în prim plan ostași din primul război mondial. Textul diplomei este următorul: „Mort pentru România. 1916—1919. În amintirea eroului soldat Gurunovici R. Cristu din Regimentul 7 vînători, dispărut în lupte în timpul războiului pentru întregirea neamului românesc. Patria recunoșcătoare”.

Făurirea unui stat național unitar a constituit suportul moral pentru jertfele grele date de poporul român, care nu a intrat în război cu intenții de cucerire, ci din dorința realizării aspirațiilor sale profunde spre unire.

Numerosi români, în timpul primului război mondial se aflau în afara granițelor țării, unii deosebi în Transilvania, fuseseră înrolați în armatele diferitelor state beligerante, alții se aflau la studii sau emigrați și stabiliți în Franța, SUA, etc. Acești români au desfășurat o propagandă asiduă în slujba realizării idealului unității naționale, înrolîndu-se în numeroase detașamente de voluntari constituite pe teritoriul Italiei, Rusiei și Transilvaniei.

Colecțiile muzeului nostru păstrează imagini elocvente ale participării ardănilor la aceste evenimente, ca de pildă: aspecte privind constituirea și activitatea gărzii naționale a marinardilor români din portul Pola (noiembrie 1918); alte fotografii prezintă voluntari ardăni aparținînd batalionului Horia de pe teritoriul Italiei, ș.a. Colecția amintită păstrează, de asemenea, măturile fotografice referitoare la luptele crîncene desfășurate pe linia Mărășești—Mărăști—Oltuz, la care au participat și voluntari ardăni, mulți dintre ei jertfîndu-și viața pentru patrie, așa cum atestă și diploma amintită.

Alte fotografii surprind reînnoirea în Arad a luptătorilor de pe front și decorarea unor voluntari ardăni, participanți la război, în cadrul festivităților organizate în actuala piață Pîlmon Sîrbu (8 iunie 1932).

Imaginile la care m-am referit reprezintă doar o pagină din frământata istorie a patriei noastre, dar, așa cum subliniază Programul partidului nostru „o pagină neperitoare de eroism și abnegație, de spirit de jertfă și patriotism fierbinte”.

NATALIA DASCAL,

muzeografa
Muzeul județean Arad

Așezarea dacică de la Zăbrani

Prezența dacică pe teritoriul județului Arad poate fi urmărită pe cale arheologică, la fel ca și în alte părți ale patrii noastre, de-a lungul a mai bine de un mileniu. An de an, săpături sistematice, cercetări de suprafață și descoperiri întâmplătoare aduc noi și noi mărturii palpabile privind a-

Pe urmele istoriei

cel strămoș al poporului român, caracterizată de „părțile istorice” Herodot, drept „cel mai vitej și mai drept dintre traci”.

În spațiul ardănean se cunosc, din perioada de existență a statului așezărilor cercetate prin săpături arheologice de la Pecica, Clit, Berindia și Vărădia de Mures. Acestora li se poate adăuga cea de la Zăbrani, reperată prin cercetări de suprafață de către inimosul colaborator al muzeului ardănean, Eugen Pădureanu.

Această așezare dacică, la dezvoltarea căreia Muzeul județean este angajat începînd din 1973, se întinde pe un promotoriu alungit, la cca. 1 km nord-nord-vest de marginea localității Zăbrani, în partea de hotar „Pirneava”. Datorită locului pe care era plasată, așezarea domina împrejurimile, era apărată în trei direcții de pante, pe vremuri mai abrupte decît în prezent, și se bucura de o perspectivă amplă asupra unei întinse porțiuni a văii Mureșului.

Urmele arheologice atestă că locuitorii așezării trăiau în semibordele, unii însă și în case construite din birne și-pari, legate

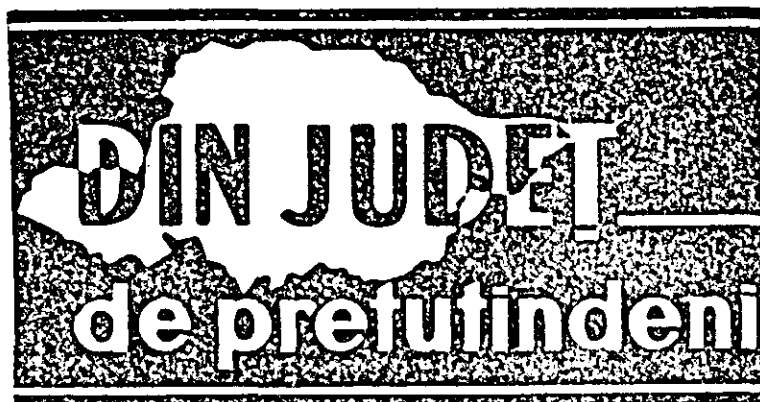
între ele cu nulele împletite, care erau apoi înfăluite cu lut. Diferitele obiecte găsite cu ocazia săpăturilor — în majoritate ceramice — își au analogii perfecte în descoperirile aparținînd aceleiași perioade de pe întreg cuprinsul țării noastre. Amintim ca exemple: ceașca-opaiș și vasul-borcan, lu-

cate cu mîna, sau căniile și vasul mare pentru provizii, confecționate la roată. Nu lipsesc la mai drept dintr-o astfel de groapă s-au salvat fragmente ceramice care au permis reînregistrarea părții superioare a unui vas, lucrat cu mîna, ornamentat cu un brîu în relief și alte semne ornamentale neobișnuite, a căror semnificație urmează a fi lămurită în viitor de specialiști.

Așezarea dacică de la Zăbrani, prin materialele arheologice găsite, furnizează o dovadă în plus privind unitatea culturii materiale și spirituale dacice de pe întreg cuprinsul patrii noastre.

EGON DURNER,

muzeograful principal
la Muzeul județean Arad



Știință și tehnică

Plaje înfestate, pești otrăviți, sumedenie de pete de petrol... Mediterana prezintă toate semnele poluării. Orașele din bazinul mediteranean deversează în mare 90 la sută din reziduurile lor. Pe deasupra, fiind o mare aproape închisă, se apreciază că Mediteranei i-ar trebui, pentru reîmpropătare și limpezire, prin schimbul cu apele oceanului, circa 80—100 de ani. Ecologii fac, de aceea, apel la coordonarea eforturilor țărilor riverane pentru salvarea Mediteranei. Drept urmare, a fost lansat proiectul privind crearea a șapte stații-pilot, ce vor avea rolul de a controla în permanență nivelul poluării și de a urmări efectele acesteia asupra ecosistemului din zonă.

În straturi de cărbune, oamenii de știință sovietici au descoperit spori de ciuperci cu o vechime de milioane

de ani care, în mod surprinzător, și-au păstrat capacitatea de a se dezvolta. Pînă în prezent s-a considerat că toți componenții organici ai cărbunelui sînt reprezentanți fără viață ai regnului vegetal sau animal. În urma descoperirii s-a emis ipoteza că în subsolul altor planete, pe suprafața cărora nu mai există viață, ar fi posibil să se fi păstrat microorganismele.

Un grup de geologi și fizicieni au declanșat în ultimul timp în Alpi cutremure de mică intensitate, deci fără efecte distrugătoare pentru așezările omenești, dar care au prilejuit interesante observații științifice pe un traseu lung de 850 km. Se speră că datele astfel obținute vor permite realizarea unei imagini amănunțite ale scoarței terestre pînă la o adîncime de 100 km. De asemenea,

se așteaptă o confirmare a ipotezei privind tectonica plăcilor, potrivit căreia Alpii s-ar fi născut în urma apropierii Europei și Africii și a îngustării spațiului mediteranean.

Expusă în cadrul celui de-al 4-lea Salon Internațional al invențiilor și tehnicilor noi, organizat la Geneva, invenția franceză — țagăr-magnetic activ — a fost distinsă cu marea premiu. Destinat să înlocuiască rulmentii cu bile sau țagărele clasice, noul sistem oferă posibilitatea sporirii vitezelor de rotație, evitînd vibrațiile.

În anul 1979 un sir de planete ale sistemului nostru solar, începînd cu Jupiter și terminînd cu Pluton, vor fi ajunși într-o astfel de poziție încît forța de atracție va putea fi folosită pentru reducerea cu 10—15 ani a duratei zborului unei stații științifice terestre spre îndepărtata planetă Uranus. Potrivit calculelor, o escamea sînsă se iveau în Univers doar o dată la 180 de ani. Dornici să se folosească de acest prilej, specialiștii americani de la NASA au întocmit proiectul așa-zisei operațiuni „Uranus” — de lansare, în 1979, a unei stații de tip „Mariner” ce urmează să atingă planeta Uranus după numai 5 ani.

Polul Sud se deplasează spre nord cu aproape 30 cm pe săptămînă. Alitudinea la pol este de 3000 de metri, dar masa continentală pe care se sprijină se află sub nivelul mării. În apropierea Polului Sud magnetic s-au înregistrat temperaturi de minus 88 de grade.



Se forează noi surse de apă termale la Moneasa.

Multe denumiri, dar același lucru...

Pe meleagurile noastre ardănești, chibriturile au diferite nume. Iată numiri folosite în diferite locuri: aprințoare, așchiute, bățuri, candile, focărite, lemnuțe, măcăuțe, mășini, păluțe, pucioase, scăpăruțe, cătrănițe, chinderel, festile, focăle, ghiufe, hasleite, pacle, piruci, raipești ș.a.

Culese de
ION COȚOI

Dovleci cîț roata carului

Iercan Albu din Răpsig este un pasionat cultivator de dovleci. Ca dovadă a priceperii sale, de pe patru ari, lot de grădină, a recoltat patru tone dovleci, cîntărind fiecare în medie 50 kg. Este un exemplu de urmat alți de conștienți săi, cîți și de alți cultivatori, cu alți mai mult cu cîți el este dispus să împărtășească experiența cîștigată.

P. ABRUDEAN,
corresp.

TUMOR

— Astăzi, povestește tui acasă, eu am răspuns cel mai bine din clasă la naturale, cînd profesorul a întrebat cîte picloare are pupăza.
— Bravo, tui.
— Am spus că are trei picloare.
— Cum? Trei? Doar are două.
— Da, a spus-o și profesorul apoi; dar toți ceilalți spusese că are patru.

— Cum?!, exclamă mama revoltată, Georgio te-a sărutat împotriva voinței tale?
— Da, precizează tui; așa cel puțin credea el...

Volajorul unei case de comerț scoțiene este silit să-și întrerupă călătoria din cauza viscolului. El expediază în-țel următoarea telegramă: „Reținut cîteva zile din cauza viscolului. Telegramații întrerunși!”.

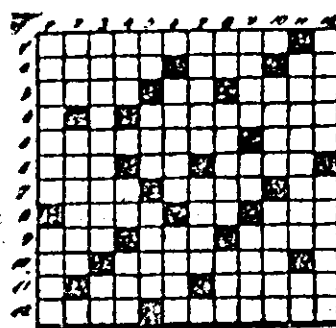
Peste o zi primește răspunsul: „Începînd de azi, ți se concediu de vîd”.

— Vrei să joci în echipa noastră?

— Da, dar habar n-am de fotbal.

— Bine, atunci vei fi arbitru!

IANUARIE



ORIZONTAL: 1. Tradiționala urare cu care am întîmpinat prima lună a anului (3 cuv.) 2. Eveniment de seamă în istoria poporului nostru, sărbătorit la 24 ianuarie — înghetă larna — Dînsa. 3. Acoperit de zăpadă — Vine... crivățul — Figură geometrică. 4. Începe... în clinchet de pahare, dans și veselie. 5. Răboiul zilelor — Persoană. 6. Pătrunse de apă — Cobalt — Sîoi de gheață care plutește pe apă. 7. Cîră — Felicitat la început de ianuarie — Sud-vest. 8. Sport specific iernii — Cel mai bun — Cristale de gheață. 9. Oferă avantaj — Zeamă de fructe — Ceață rară. 10. Din omăt... —

Bucuria copiilor în miez de iarnă, 11. Fructe — Filozof și naturalist englez (1214-1292), gînditor cu vederi progresiste, considerat de Marx și Engels „prima expresie a materialismului modern”. 12. Izvoare de... Zăpadă — Rînduită pe categorii.

VERTICAL: 1. Loc înghetă, îndrăgit de copii — A pictat, între altele, tabloul „Votul de la 24 ianuarie”. 2. Debutează... cu ianuarie (pl.) — Verbul așteptării. 3. Poet și prozator român simbolist, născut la 7 ianuarie 1881 — Perne. 4. Fram — Interjecție — A merge spre creștele muntilor. 5. Cete — Poită de joc (reg.) — Poet ardănean. 6. Le oferiți sau le primiți (sing.) — Incomparabil. 7. Are trei luni — Conjugat... la frig. 8. În zăpadă — Personaj din basme — E iarnă dar suba nîci nu e începutul 9. A povestit — Net — Anexă la motocicletă. 10. Plase pescărești — Placă de piatră așezată deasupra capitelului unei coloane. 11. „Luceafărul” poeziei românești, născut la 15 ianuarie 1850... — la ipoteză. 12. Avocat, profesor, ziarist și om politic, luptător pentru drepturile naționale ale românilor din Transilvania — Pictor român, autor al tabloului „Iarna” și a multor peisaje și scene din viața rustică.

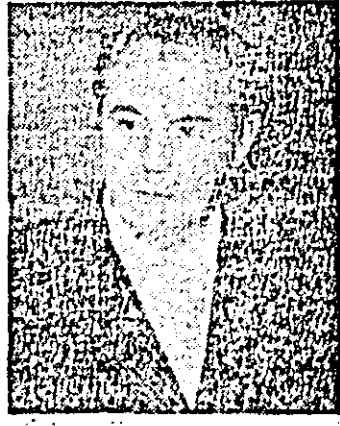
ANTRENORI EVIDENȚIAȚI pentru activitatea și rezultatele obținute în cursul anului 1975



Ioan Quintus, tir, asociația sportivă C.F.R.



Emil Prokopecz, tenis de masă, Clubul sportiv orășenesc.



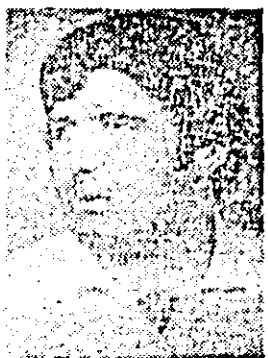
Ioan Popoviciu, tir, Clubul sportiv UTA.

Cei mai buni sportivi arădeni ai anului 1975

În numărul trecut al ziarului am publicat lista celor mai buni sportivi arădeni ai anului trecut, inserând și performanțele care i-au situat printre fruntași. Ca o cinstită a muncii și succeselor lor, publicăm acum fotografiile acestora, însoțite de urarea de noi succese, spre gloria sportului românesc.



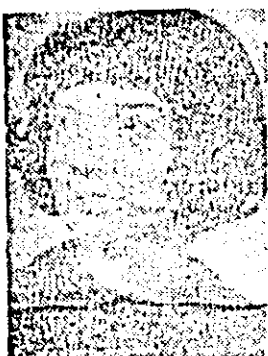
Mircea Ilca, tir, elev la Liceul de Chimie.



Roman Codreanu, lupte greco-romane, muncitor la IVA.



Silvia Kaposztai, tir, muncitoare UTA.



Elisabeta Lazăr, canotaj, tehnician UTA.



Eva Terenzi, tenis de masă, elevă la Școala generală nr. 1.



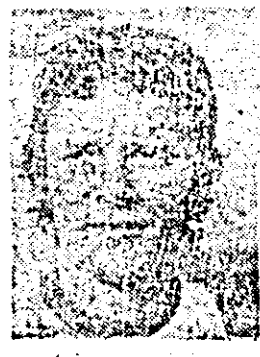
Ibolya Szlavik, atletism, elevă la Liceul Ioan Slavici.



Liana Mihuț, tenis de masă, elevă la Liceul nr. 3.



Silviu Iorgulescu, fotbal, tehnician UTA.



Flavius Domide, fotbal, funcționar UTA.



Adrian Calmente, atletism, student.



Geta Macovei, atletism, elevă la Liceul de Industrializare a lemnului.

mica publicitate

VINZARI

VIND casă cu grădină, două camere și dependințe, str. Vezuviu nr. 57, Grădăște. (6)

VIND mașină de cusut Singer pentru cojocărie, str. Abrud nr. 38. (5)

VIND casă ocupabilă, 5 camere, dependințe, str. Dosoftei nr. 8, Micăla, lângă depoul CFR Arad. (2)

VIND Boyler sîrbesc, în stare bună, str. I. Slavici nr. 1. (3736)

VIND mobilă Prgresul, nouă, cu plată integrală, Calea Aurel Vlaicu, bloc G-3, ap. 59. (3741)

VIND aparat auditiv, str. Ceal-kovski nr. 24, Petran. Duminică între orele 11—17. (3740)

VIND apartament bloc, 2 camere, C. Aurel Vlaicu, confort I, Informații B-dul Republicii 91, ap. X, telefon. 1-12-08. (3746)

VIND diferite obiecte de sufragerie și dormitor. Telefon 3-24-63. (3747)

SCHIMBURI DE LOCUINȚE

SCHIMB cameră bloc Grădăște, doresc bloc Vlaicu sau ne-bloc, cu acces baie, telefon 1-24-68. (3730)

INCHIRIERI

PRIMESC o fată în gazdă. Str. Rusu Șirianu nr. 1 A, etaj 1, ap. 4. (3739)

DIVERSE

EXECUT tot felul de reparații cizme, fermoare și încălțăminte, str. Eminescu nr. 24 (colț cu str. 6 Martie). Ioja. (7)

MEDITEZ matematică, fizică și la domiciliul elevului. Informații telefon 3-92-08. (9)

PIERDERI

PIERDUT act de vânzare-cumpărare nr. 17022, încheiat cu ORACA de către Moda J. Gheorghe din Livada nr. 23. Îl declar nul. (3742)

PIERDUT cloacan rotund marcat P.S. 405, ocolul silvic Radna. Se declară nul. (3743)

PIERDUT autorizație de cărușie nr. 8, din 8 XII-1970, pe nu-

mele de Mihai Engelhart, Lipova. O declar nulă. (3744)

PIERDUT dovada de porumb nr. 7948 pentru 430 kg. eliberată de Centrul de contractări animale Sebis, la data de 14 aprilie 1975, pe numele Ioan Ander, comuna Brazil, satul Șoimuș nr. 25. O declar nulă. (3)

PIERDUT chitanțier seria 3033-3065, aparținând IJIL Arad. Îl declar nul. (4)

ANUNȚURI DE FAMILIE

Cu oclă durere anunțăm că la data de 26 decembrie 1975 s-au împlinit 6 luni de cînd ne-a părăsit pentru totdeauna acel care a fost soț, tată și socru PETRU TISAN. Un glăd și o lacrimă pentru sufletul lui nobil. (1)

Familia Indolțată (3735)

Cu nemărginită durere anunțăm că la 9 ianuarie 1976 se împlinesc un an de la moartea scumpului și bunului nostru soț, tată, bunic și străbunic ILIE CIOBAN din Socodor. Vel rămîne veșnic în amintirea noastră. Familia Indolțată Cioaban, Cîndescu, Mic. (1)

De la Cabinetul județean de partid

Activitatea în cadrul Universității de marxism-leninism se va desfășura după următorul program:

Marți, 8 ianuarie 1976, ora 17:
— ECONOMIE POLITICĂ, anul I — consultație — la cabinetul de partid.

Joi, 8 ianuarie 1976, ora 17:

— CONȘTIINȚĂ DE PARTID — anul I — dezbateri — la cabinetul de partid.

— RELAȚII INTERNAȚIONALE — anul I — consultație-dezbateri — la cabinetul de partid.

Programul Universității populare

Luni, 5 ianuarie, ora 17, cursul: Tîrî, popoare, civilizații: Africa între cele două tropice (cu proiectii). Prezintă: prof. Manoliu Filip. Urmază film artistic.

Marți, 6 ianuarie, ora 17, cursul: Etnografie și folclor arădean. Arhitectura populară în județul Arad (cu proiectii). Prezintă: prof. Teodor Ululu.

Miercuri, 7 ianuarie, ora 17, cursul: Mica enciclopedie (în limbă maghiară). Contribuția literaturii maghiare din România la dezvoltarea culturii din patria noastră. Prezintă: Ștefan Mozer, artist.

Joi, 8 ianuarie, ora 17, cursul: Ateism științific. Fiecare fătura propriului său destin. Prezintă: prof. Mihai Matekovita. Urmază film.

Vineri, 9 ianuarie, ora 17, cursul: Curente și tendințe în arta secolului XX. Futurismul sau dinamismul plastic (cu proiectii). Prezintă: Horia Medeleanu — critic de artă.

CINEMATOGRAFIE

Săptămîna 5—11 ianuarie 1976

DACIA: Marele Gatsby, seriile I—II. Orele: 9.30, 13, 16.30, 20.

MUREȘUL: Calvarul unei femei. Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20.

STUDIO: 5—7 ianuarie: O anchetă. Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20. 8—11 ianuarie: Călina roșie. Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20.

TINERETULUI: 5—7 ianuarie: Întoarcerea lui Colț Alb. Orele: 11, 14, 16, 18, 20. 8—11 ianuarie: Moscova—Caslopa. Orele: 11, 14, 16, 18, 20.

PROGRESUL: 5-7 ianuarie: Cel mai frumos an. Orele: 15, 17, 19. 8—11 ianuarie: Toamna bobocilor. Orele: 15, 17, 19. Duminică orele: 10, 15, 17, 19.

SOLIDARITATEA: 5-7 ianuarie: Te aștept, slăcile. Orele: 17, 19. 8—11 ianuarie: Al greșit, inimă. Orele: 17, 19. Duminică orele: 15, 17, 19. 11 ianuarie: ora 11: Desene animate.

GRĂDIȘTE: 5—7 ianuarie: Judo. Orele: 17, 19. 8—11 ianuarie: Recompensă pentru șerif. Ora 17. Duminică orele 10, 15, 17. De la ora 19 Sfînta Tereza și diavolii.

TEATRE

TEATRUL DE STAT

Simbătă, 3 ianuarie, ora 19.30: Atenție la cotitură.

Duminică, 4 ianuarie, ora 15.30: Fluturul fermecat, iar la ora 19.30: Școala birfeliilor.

Joi, 8 ianuarie, ora 19.30: Scandalosă legătură dintre di. Kettie și d-na Moon, abonament seria A — PREMIERĂ.

Se reamintește abonaților restanți că își pot reține locurile la oricare din spectacolele programate.

TELEVIZIUNE

Simbătă, 3 ianuarie 1976

11.55 Bijuterii muzicale. 12.05 Prin împărăția lacurilor de munte — documentar artistic. 12.40 „Două zile dintr-un an”... În Capitala țării — reportaj. 12.55 Telex. 13 Concertul de Anul Nou susținut de Filarmonica din Viena. 14.10 Vîrstele peliculei. 15.20 Club TV vă oferă o cîntec pentru fiecare. 16.05 Rugby: Anglia—Australia. 17.45 Redacția cultural-artistică TV prezintă un spectacol literar-muzical. 18.40. Mîntuire pentru viitor — film. 18.50 Cîntecuri pentru noul an. 19 Pentru mîci telespectatori: Poveste despre Iarnă. 19.20 — 1001 de seri. 19.30 Telex. 20 Telex. 20.35 Film serial: Un șerif la New York. 22 — 24 de ore. 22.10 Comedia muzicală „Bună seară, domnule Wilde”.

Duminică, 4 ianuarie 1976

8.40 Tot înainte — emisiune pentru pionieri. 9.35 Dakari. 10.10 Viața satului. 11.10 Ce știm și ce nu știm despre... 11.40 Ducerile muzicii. 12.30 De străjă patriei. 13 Telex. Album duminică. 16.45 Muzică de promenadă. 17 Argint și aur — film. 17.15 Ascensiunea omului — film serial. 18.10 Răpirea Sabinelor. 18.40 Documental TV. 19 Micul ecran pentru copii. 19.30 Telex. 20 Film artistic: Treacătoarele iubirii. 21.30 Vedete ale cîntecului. 22.10 — 24 de ore.

Luni, 5 ianuarie 1976

16 Emisiune în limbă maghiară. 19 Familia. 19.20 — 1001 de seri. 19.30 Telex. 20 Cel mai bun continuă. 20.55 Emisiune pentru tineret. 21.20 Roman folcloric Forsythe Saga. 22.10 — 24 de ore.

Marți, 6 ianuarie

9 Telescoala. 10 Argint și aur, versuri de poezi române contemporane. 10.15 Oul lui Columb. Secvențe celebre cu mari comici de ecran. 11.25 Aventura cunoașterii. 11.55 Telex. 12 Telescoala. 16.30 Curs de limba franceză. 17 Telex. 17.05 Concert coral. 17.20 Scena. 17.40 Pentru sănătatea dumneavoastră. 17.50 Lecții TV pentru lucrătorii din agricultură. 18.20 Moldova, mîndră grădina — cîntece. 18.45 Teleglob. Sierra Leone. 19 Comunisti partid, primește semnul veșniciei iubirii — recital de versuri. 19.20 — 1001 de seri. 19.30 Telex. 20 Anchieta socială — Vocăția datoriei (II). 20.30 Telex TV: „Marele vis”. 21.50 Mic concert de muzică ușoară românească. 22.10 — 24 de ore.

Miercuri, 7 ianuarie

9 Telescoala. 10 Emisiune pentru tineret. 10.25 Biblioteca pentru toți. 11.15 Întîlnire cu muzica populară. 11.35 Atenție la... neatenție. 11.55 Telex. 16 Telescoala. 16.30 Curs de limba rusă. 17 Telex. 17.05 Pentru timpul dumneavoastră liber, vă recomandăm. 17.20 La volan. 17.30 Mult e dulce. 17.50 Album coral. 18 Lecții TV pentru lucrătorii din agricultură. 18.30 Tragerea pronosticului. 18.40 Bijuterii muzicale. 18.55 Tribuna TV. 19.20 — 1001 de seri. 19.30 Telex. 20 Telex. 20.35 Film serial: Henrișca al V-lea. 22.10 — 24 de ore.

Joi, 8 ianuarie

16 Telescoala. 16.30 Curs de limba germană. 17 Telex. 17.05 Cîntece și dansuri populare. 17.15 Din țările socialiste. 17.25 Muzica. 17.55 Enciclopedie pentru tineret. 18.20 Cabinet juridic. 18.45 Universitatea TV. 19.20 — 1001 de seri. 19.30 Telex. 20 Telex. 20.35 Film serial: Voci celebre. 20.35. Mai aveți o întrebare? 21.15 Revista literar-artistică TV. 22.15 — 24 de ore.

Vineri, 9 ianuarie

16 Telescoala. 16.30 Curs de limba engleză. 17 Emisiune în limbă germană. 18.55 Din lumea plantelor și animalelor. 19.20 — 1001 de seri. 19.30 Telex. 20 Revista economică TV. 20.30 Film artistic: Mama vitregă. 21.55 Vă reamintește pe peliculă. 22.10 — 24 de ore.

COLEGIUL DE REDACȚIE: Crăciun Bonta (redactor șef), Ioan Borșan (secretar general de redacție), George Cîndan, Aurel Harșan, Terentio Petruș, Maria Rosenfeld.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: Arad, B-dul Republicii nr. 81. Telefoane: secretariat de redacție 1-33-02; scrisori și probleme cetățenești 1-48-74; administrația și mica publicitate 1-28-34. Tiparul: Tipografia Arad. Nr. 40.107